



Fisheries and Oceans
Canada

Pêches et Océans
Canada

Canadian
Coast Guard

Garde côtière
canadienne



VOL. 36, MONTHLY EDITION N° 03
March 25, 2011

Publication Number 40063779

NOTICES TO MARINERS PUBLICATION EASTERN EDITION

Published monthly by the

CANADIAN COAST GUARD

<http://www.notmar.gc.ca/subscribe/>

CONTENTS

	Page
Section 1 Safety and General Information	1 - 3
Section 2 Chart Corrections.....	4 - 25
Section 3 Corrections to Radio Aids to Marine Navigation.....	NIL
Section 4 Sailing Directions and Small Craft Guide Corrections.....	26 - 29
Section 5 List of Lights, Buoys and Fog Signals Corrections.....	30 - 40

Maritime Services Directorate
Aids to Navigation



EXPLANATORY NOTES

Geographical positions refer directly to the graduations of the largest scale Canadian Hydrographic chart unless otherwise indicated.

Bearings refer to the true compass and are measured clockwise from 000° (North) clockwise to 359°; those relating to lights are from seaward.

Visibility of lights is that in clear weather.

Depths - The units used for soundings (metres, fathoms or feet) are stated in the title of each chart.

Elevations are normally given above Higher High Water, Large Tides unless otherwise indicated.

Distances may be calculated as follows:

1 nautical mile	= 1 852 metres (6,076.1 feet)
1 statute mile	= 1 609.3 metres (5,280 feet)
1 metre	= 3.28 feet

Temporary & Preliminary Notices are indicated by a (T) or a (P) before the chart action and in the section 1. Please note that Nautical charts are not amended by the Canadian Hydrographic Service for Temporary (T) and Preliminary (P) Notices. It is recommended that mariners chart these corrections in pencil. Listing of charts affected by Temporary and Preliminary Notices are revised and promulgated quarterly in Section 1 of the Monthly Edition.

Please note that, in addition to the temporary and preliminary changes normally advertised as (T) and (P) Notices, there are a few permanent changes to navigational aids that have been advertised as Preliminary Notices to Mariners while charts are being updated for new editions.

Marine Information Report & Suggestion Sheet - Mariners are requested to notify the responsible authorities when new or suspected dangers to navigation are discovered, changes observed in aids to navigation or corrections to publications are seen to be necessary. Such communications can be made using the *Marine Information Report & Suggestion Sheet* inserted on the last page of each monthly edition of *Notices to Mariners*.

Canadian Hydrographic Service – Information Published in Section 2 Notices to Mariners - Mariners are advised that only the most critical changes that directly affect safety to navigation are issued in Chart Corrections - Section 2. This limitation is required to ensure that charts remain as clear and easy to read as possible. As a result, mariners may see minor discrepancies of a non-critical nature between information in official publications. For example, a small change in the nominal range or height of a light may not result in the production of a chart correction, in *Notices to Mariners*, but may result in a *List of Light, Buoys and Fog Signals* correction.

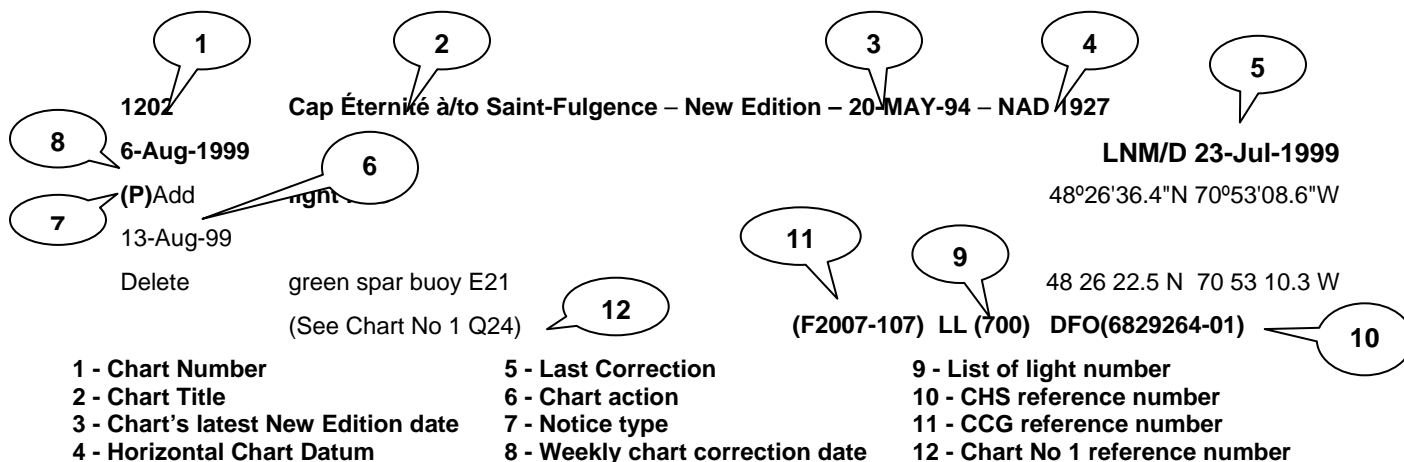
In case of discrepancy between information provided on CHS charts related to aids to navigation, and the List of Light publication, the latter shall be deemed as containing the most up to date information

Canadian Nautical Charts & Publications - A source list of *Canadian Nautical Charts & Publications* is published in Notice No. 14 of the *Notices to Mariners Annual Edition April 2010*. The source supply and the prices effective at the time of printing are listed. For current chart edition dates refer to the following web site: <http://www.chs-shc.gc.ca/charts-cartes/paper-papier/index-eng.asp>

NOTE: Cette publication est aussi disponible en français.

CHART CORRECTIONS - SECTION 2

Corrections to nautical charts will be listed in numeric order by chart number. Each chart correction listed applies only to that particular chart. Related charts, if any, will have their own specific correction listed separately. Users should also refer to CHS Chart 1 Symbols, Abbreviations Terms for additional information pertaining to the correction of charts. The illustration below describes the elements that will comprise a typical Section 2 chart correction.



The last correction number is identified with the **LN/D** or **Last Notice to Mariners Number / Date**. This number is expressed in either old notice number format (ex.: 594/99) or in day-month-year format which is the date known as the weekly chart correction date shown in the above diagram as item (8).

ADVISORY

NOTICES TO SHIPPING (WRITTEN AND BROADCAST)

The Canadian Coast Guard is implementing a number of changes to the aids to navigation system in Canada.

These changes are advertised as Notices to Shipping (Broadcast and Written) by the Canadian Coast Guard and are followed up with Notices to Mariners, then charts are updated by hand correction, reprints or new editions.

Mariners are advised that all relevant Written Notices to Shipping should be kept until superseded by Notices to Mariners or through revised charts issued by the Canadian Hydrographic Service.

Written Notices to Shipping are published weekly and are available from local Canadian Coast Guard Offices.

The Canadian Hydrographic Service is reviewing the impact of these changes with the Canadian Coast Guard and together we are preparing an action plan on the issuing of chart revisions.

For further information contact your local Regional Notices to Shipping (Notships) issuing authorities.

Newfoundland

Fisheries and Oceans Canada,
Canadian Coast Guard,
St. John's MCTS Centre
P.O. Box 5667
ST JOHN'S NL A1C 5X1
Telephone: 709 772-2083 / 2106
Facsimile: 709 772-5369

Quebec

* Fisheries and Oceans Canada,
Canadian Coast Guard,
Regional Operations Centre (ROC)
101 Champlain Boulevard
QUEBEC QC G1K 7Y7
Telephone: 418 648-5410 / 4427
Facsimile: 418 648-7244
Web site: www.marinfo.gc.ca

Maritimes

* Fisheries and Oceans Canada
Canadian Coast Guard
Sydney MCTS Centre
P.O. Box 8630
SYDNEY, N.S. B1P 6K7
Telephone: 902-564-7751 or 1-800-686-8676
Facsimile: 902-564-2446
Email: notshipssyd@mar.dfo-mpo.gc.ca

Central & Arctic

* Fisheries and Oceans Canada,
Canadian Coast Guard,
Sarnia MCTS Centre
215 - 105 Christina Street
SARNIA ON N7T 7W1
Telephone: 519 337-6360 or 1-800-265-0237
Facsimile: 519 337-2498

* Fisheries and Oceans Canada,
Canadian Coast Guard,
Iqaluit MCTS Centre
P.O. Box 189
IQALUIT NU X0A 0H0
Telephone: 867-979-5269
Facsimile: 867-979-4264

* **Services provided in English and French**

MONTHLY EDITION OF NOTICES TO MARINERS

WEB ACCESS

We are offering a feature where subscribers to our on-line service are able to receive the complete electronic monthly edition of our Notices to Mariners. We are encouraging our clients to visit the <http://www.notmar.gc.ca/subscribe/> website to subscribe for this service.

Users wishing to receive information updates for their charts can do so by setting up a "User Profile" on the following web page <http://www.notmar.gc.ca/search/mycharts-eng.php?czoXOToibnRtPXN0ZXBfb25lJmxbmc9ZSI7>

This feature permits users to register the nautical charts they currently have in their possession. Registrants are then automatically notified by e-mail when a Notice to Mariners is published concerning these charts.

INDEX

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE CHART PATCHES	1
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - CUMULATIVE CHART CORRECTIONS	1
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - CURRENT CHART EDITION DATES	1
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - PRINT ON DEMAND CHARTS - CARE AND USE.....	1
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - TRANSPORT CANADA NAVIGATION SAFETY - ECDIS	1
*302 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ELECTRONIC NAVIGATIONAL CHARTS	2
*301 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - NAUTICAL CHARTS	2
*304 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE – NEW EDITION OF CHART 1 SYMBOLS ABBREVIATIONS TERMS 2011	2
*303 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - RASTER DIGITAL CHARTS (BSB V4).....	2
*307 CAPE CANZO TO/À COUNTRY ISLAND – INFORMATION REGARDING BUOYS	3
*306 CAPE SABLE TO/À PUBNICO HARBOUR – LIGHT PERMANENTLY CHANGED.....	3
*310 CHENAL DU HAVRE DE LA GRANDE ENTRÉE – BUOYS PERMANENTLY DISCONTINUED	3
*309 ÎLES DE LA MADELEINE – BUOYS PERMANENTLY DISCONTINUED.....	3
*308 LAC DES DEUX MONTAGNES - INFORMATION REGARDING BUOYS.....	3
*305 SAINTJOHN HARBOUR AND APPROACHES / ET LES APPROCHES - TEMPORARY AID DISCONTINUED	3

NUMERICAL INDEX OF CANADIAN CHARTS AFFECTED

Chart No.	Page	Chart No.	Page	Chart No.	Page
1220	4	4275	3,12	L/C 4913	20
1310	4,5	4279	12	4920	20
1311	5	4363	12	4921	21
1312	5	4367	12	4950	21,22
1314	6	4374	12,13	4956	22
1315	6	4381	13,14	4980	22-24
1316	6,7	4405	14	5056	24
1317	7,8	4425	14	5057	2
1430	8	4428	14	5059	24
1509	8	4466	15,16	6218	24
4001	8	4474	16	6248	24,25
4003	8	4483	16	6249	25
4006	9	4486	17	8046	25
4013	9	4492	17		
4015	9	4498	17		
4016	9	4615	17,18		
4022	10	4624	18		
4023	10	4625	18		
4024	10	4641	18		
4047	11	4642	18		
4117	3	4765	2		
L/C 4118	11	4769	18		
4209	11	4775	19		
L/C 4227	11	4776	19		
4235	11	4821	19		
4241	11	4909	19		
4243	11	4912	19,20		

**SECTION 1 – Edition 03/2011
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE CHART PATCHES

Colour Web Patches are free to the mariner, and given the quality of many printers, should reproduce well. They will be available in real time all around the world.

CHS welcomes your feedback on this service at chsinfo@dfo-mpo.gc.ca

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - CUMULATIVE CHART CORRECTIONS

The cumulative Notices to Mariners corrections for charts can now be accessed at <http://www.notmar.gc.ca/search/notmar-eng.php>

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - CURRENT CHART EDITION DATES

CHART EDITIONS

The three terms described below are used to indicate the publication status of Canadian charts.

NEW CHART - "NEWCHT"

The first publication of a Canadian chart embracing an area not previously charted to the scale shown, or embracing an area different from any existing Canadian chart.

NEW EDITION - "NEWEDT"

A new issue of an existing chart containing amendments essential to navigation in addition to those issued in Notices to Mariners and making existing editions obsolete.

REPRINTS

A new issue of the current edition of a chart incorporating no amendments of navigational significance other than those previously promulgated in Notices to Mariners. It may also contain amendments from other sources provided they are not essential to navigation. Previous printings of the current edition remain in force.

The current chart edition dates can be accessed at <http://www.chs-shc.gc.ca/charts-cartes/paper-papier/index-eng.asp>

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - PRINT ON DEMAND CHARTS - CARE AND USE

Background

By providing nautical charts to the public, the goal of the Canadian Hydrographic Service (CHS) is to provide services for safe navigation in a fiscally responsible manner. As a result, CHS continues to expand its portfolio of nautical paper charts that are printed using Print On Demand (POD) technology. These charts are easily recognized by their whiter paper and the coloured logo of the Canadian Hydrographic Service. This new technology enables CHS to print charts in a more efficient manner while enhancing chart content through being able to quickly add new and important information. POD technology provides customers with up-to-date charts without the historical hand-drawn corrections or glued-on patches. Additionally, this technology eliminates out-of-stock situations which arise with the traditional printing and warehousing methods. In the event of a national emergency, CHS can respond to the appropriate authorities with best available information very quickly.

Care of Your POD Chart

CHS encourages its customers to handle the POD charts more carefully than the traditional lithographic charts. When plotting information on POD charts, use HB pencils and apply limited pressure. Testing has suggested that an Indian gum eraser is more effective than alternatives when used on the product. This eraser is also suitable for charts printed using lithographic processes.

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - TRANSPORT CANADA NAVIGATION SAFETY - ECDIS

Mariners are advised that ECDIS may not display some isolated shoal depths when operating in "base or standard display" mode. Route planning and monitoring alarms for these shoal depths may not always be activated. To ensure safe navigation and to confirm that a planned route is clear of such dangers, mariners should visually inspect the planned route and any deviations from it using ECDIS configured to display "all data". The automated voyage planning check function should not be solely relied upon.

**SECTION 1 – Edition 03/2011
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

***301 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - NAUTICAL CHARTS**

CHARTS	MAIN TITLE	SCALE	PUBLISHED	CAT#	PRICE
New Chart	All temporary and preliminary notices affecting the previous versions of the following chart is now cancelled. For any outstanding notices please consult section 2 of this edition.				
5057	Hare Island to/à North Head	1:100000	30-APR-2010	1	\$20.00
Chart Permanently Withdrawn	All temporary and preliminary notices affecting the previous versions of the following chart is now cancelled.				
4765	Saglek Bay to/à Hebron Fiord				

***302 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ELECTRONIC NAVIGATIONAL CHARTS**

RELEASED PRODUCTS	
S-57 ENC NUMBER	CHART TITLE
CA470070	Thetis Island to/à Nanaimo
CA470072	Approaches to/Approches à Vancouver Harbour
CA370141	Juan de Fuca Strait, Eastern Portion/Partie Est
CA470267	Head of/Fond de Toba Inlet
CA570297	Roberts Bank
CA373089	Pelee Passage to/à la Detroit River
CA476079	Head of/Fond de Placentia Bay
CA376094	Strait of Belle Isle
CA376109	Country Island to/à Barren Island
CA476111	Country Harbour
CA476133	Entrée à/Entrance to Miramichi River
CA276138	Pointe Amour a/to Cape Whittle et/and Cape St. George
CA276284	Sydney to Saint-Pierre
CA579084	Chenal du Havre de la Grande Entrée
CA579085	Quai / Wharf Mines Seleine
CA579130	Port de Sorel-Tracy

***303 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - RASTER DIGITAL CHARTS (BSB V4)**

CHARTS	MAIN TITLE	PUBLISHED		
New Chart	All temporary and preliminary notices affecting the previous versions of the following chart(s) (is / are) now cancelled. For any outstanding notices please consult section 2 of this edition.			
R/M7573	M'Clintock Channel, Larsen Sound and/et Franklin Strait	25-FEB-2000		
New Editions	All temporary and preliminary notices affecting the previous versions of the following chart(s) (is / are) now cancelled. For any outstanding notices please consult section 2 of this edition.			
R/M1226	Mouillages et Installations Portuaires/Anchors and Harbour Installations - Haute Côte-Nord	19-FEB-2010		
R/M4839	Head of/Fond de Placentia Bay	28-JAN-2011		
Reprints	All temporary and preliminary notices affecting the following chart(s) (is / are) still in force.			
R/M3053A	Chase to/à Anglemont	19-MAR-2010		
R/M3053B	Salmon Arm to/à Seymour Arm	19-MAR-2010		

***304 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE – NEW EDITION OF CHART 1 SYMBOLS ABBREVIATIONS TERMS 2011**

The 2011 edition of the Chart 1 Symbols Abbreviations Terms has been published. The price of this publication is \$16.00.

This publication can be downloaded free of charge from the following internet site at:

<http://www.charts.gc.ca/publications/chart1-carte1/index-eng.asp>

This publication is also available through authorized Canadian Hydrographic Service (CHS) Chart dealers. A complete listing of authorized CHS chart dealers is available at the following Internet address: <http://charts.gc.ca>

**SECTION 1 – Edition 03/2011
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

***305 SAINTJOHN HARBOUR AND APPROACHES / ET LES APPROCHES - TEMPORARY AID DISCONTINUED**

Reference: Notice 1009(T)/2010 is now cancelled (Chart: 4117).

Construction completed. The temporary sector light has been removed and the range lights (LL 110.3; 110.4) are back in operation.

***306 CAPE SABLE TO/À PUBNICO HARBOUR – LIGHT PERMANENTLY CHANGED**

Reference: Notice 108(P)/2009 is now cancelled (Chart 4275).

(G2011-001)

***307 CAPE CANSO TO/À COUNTRY ISLAND – INFORMATION REGARDING BUOYS**

Dover Harbour green spar buoy PQ11 (45°14'46".5 N 61°01'31".3 W) has been permanently discontinued.

Dover Harbour red spar buoy PQ14 has been permanently established at 45°16'54".8N 61°01'43".2W

Dover Harbour green spar buoy PQ15 has been permanently established at 45°17'09".3N 61°02'02".5W

Dover Harbour green spar buoy PQ17 has been permanently established at 45°17'16".5N 61°02'21".8W

(G2010-240, 241, 242, 248)

***308 LAC DES DEUX MONTAGNES - INFORMATION REGARDING BUOYS**

Cautionary buoys, Carillon downstream booms have been established at:

Buoy 7 - 45°33'57".3N 74°22'53".3 W

Buoy 8 - 45°33'59" N 74°22'51".5 W

Buoy 9 - 45°34'00".8N 74°22'49".7 W

Buoy 10 - 45°33'02".5N 74°22'47".8 W

(Q2010-106, 107, 108, 109)

***309 ÎLES DE LA MADELEINE – BUOYS PERMANENTLY DISCONTINUED**

Cautionary private buoys, Lagune Havre aux Maisons have been permanently discontinued:

47°25'17".6N 61°50'05".8 W

47°25'30".1N 61°50'01".6 W

47°26'18" N 61°48'50".6 W

47°26'11".4N 61°48'39".8 W

(Q2011- 011, 012,013, 014)

***310 CHENAL DU HAVRE DE LA GRANDE ENTRÉE – BUOYS PERMANENTLY DISCONTINUED**

Cautionary private buoys, Lagune de Grande-Entrée have been permanently discontinued:

47°35'02".5N 61°31'25".4W

47°34'21".6N 61°30'52".3W

47°34'05".5N 61°31'26" W

47°34'47".7N 61°32'02".7W

47°36'23" N 61°31'57" W

47°34'05".5N 61°31'26" W

47°36'42".8N 61°30'58".1W

47°35'58".6N 61°31'24".7W

47°36'19".4N 61°30'37".1W

47°36'23" N 61°31'46".5W

(Q2011-031-039)

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

1220 - Sept-Îles - New Edition - 19-JUN-2009 - NAD 1983

18-MAR-2011

Delete berth 1 50°11'04.9"N 066°21'45.7"W
(See Chart No. 1, F19)
DFO(6408285-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579008

1310 - Section B-C - Sheet 1 - New Edition - 15-FEB-2008 - NAD 1983

04-MAR-2011

Delete dredged area with depth of 7,9m (1999) LNM/D. 28-MAY-2010
(See Chart No. 1, I22) joining 45°37'29.3"N 73°29'56.5"W
45°37'30.7"N 073°29'50.3"W
45°37'29.4"N 073°29'51.4"W
and 45°37'28.1"N 073°29'57.9"W
DFO(6408239-01)

Delete dredged area with depth of 6.1m (1999) joining 45°37'31.6"N 73°29'54.2"W
(See Chart No. 1, I22) 45°37'32.9"N 073°29'48.3"W
45°37'30.7"N 073°29'50.3"W
and 45°37'29.3"N 073°29'56.5"W
DFO(6408239-02)

Add dredged channel with maintained depth of 8,8 m joining 45°37'30.8"N 73°29'55.1"W
(See Chart No. 1, I23) 45°37'32.1"N 073°29'49.0"W
45°37'29.4"N 073°29'51.4"W
and 45°37'28.1"N 073°29'57.8"W
DFO(6408239-03)

Add dredged channel with maintained depth of 5,0 m joining 45°37'31.6"N 73°29'54.2"W
(See Chart No. 1, I23) 45°37'32.9"N 073°29'48.3"W
45°37'32.1"N 073°29'49.0"W
and 45°37'30.8"N 073°29'55.1"W
DFO(6408239-04)

1310 - Section A-B - Sheet 1 - New Edition - 15-FEB-2008 - NAD 1983

04-MAR-2011

Delete dredged area with depth of 7,9m (1999) LNM/D. 28-MAY-2010
(See Chart No. 1, I22) joining 45°37'29.3"N 73°29'56.5"W
45°37'30.7"N 073°29'50.3"W
45°37'29.4"N 073°29'51.4"W
and 45°37'28.1"N 073°29'57.9"W
DFO(6408239-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579001

Delete dredged area with depth of 6.1m (1999) joining 45°37'31.6"N 73°29'54.2"W
(See Chart No. 1, I22) 45°37'32.9"N 073°29'48.3"W
45°37'30.7"N 073°29'50.3"W
and 45°37'29.3"N 073°29'56.5"W
DFO(6408239-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579001

Add dredged channel with maintained depth of 8,8 m joining 45°37'30.8"N 73°29'55.1"W
(See Chart No. 1, I23) 45°37'32.1"N 073°29'49.0"W
45°37'29.4"N 073°29'51.4"W

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add	dredged channel with maintained depth of 8,8 m (See Chart No. 1, I23)	and 45°37'28.1"N 073°29'57.8"W <i>DFO(6408239-03)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579001	
Add	dredged channel with maintained depth of 5,0 m (See Chart No. 1, I23)	joining 45°37'31.6"N 73°29'54.2"W 45°37'32.9"N 073°29'48.3"W 45°37'32.1"N 073°29'49.0"W and 45°37'30.8"N 073°29'55.1"W <i>DFO(6408239-04)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579001	
11-MAR-2011		LNM/D. 04-MAR-2011
Amend	legend Q G 11m 14M to read Iso G 1s11m14M against light (See Chart No. 1, P10.3, P16)	45°42'44.8"N 073°26'22.8"W <i>(Q2010169) LL(2330) DFO(6408255-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579001	
Amend	legend Q G 32m 14M to read Iso G 1s32m14M against light (See Chart No. 1, P10.3, P16)	45°41'36.7"N 073°27'37.6"W <i>(Q2010170) LL(2331) DFO(6408256-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579001	
1311 - Sorel-Tracy à / to Varennes - New Edition - 21-MAR-2008 - NAD 1983		
11-MAR-2011		LNM/D. 27-AUG-2010
Amend	legend Q G 11m 14M to read Iso G 1s11m14M against light (See Chart No. 1, P10.3, P16)	45°42'44.8"N 073°26'22.8"W <i>(Q2010169) LL(2330) DFO(6408255-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479155	
Amend	legend Q G 32m 14M to read Iso G 1s32m14M against light (See Chart No. 1, P10.3, P16)	45°41'36.7"N 073°27'37.6"W <i>(Q2010170) LL(2331) DFO(6408256-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479155	
1312 - Lac Saint-Pierre - New Edition - 08-JUN-2007 - NAD 1983		
18-MAR-2011		LNM/D. 25-FEB-2011
Add	green port hand lighted spar buoy FI G, marked S121 (See Chart No. 1, Qg)	46°05'13.5"N 073°00'07.2"W <i>(Q2010162) LL(2172.5) DFO(6408247-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479129	
25-MAR-2011		LNM/D. 18-MAR-2011
Amend	F G 25m 13M to read F G 29m 13M against light (See Chart No. 1, P16)	46°05'03.1"N 072°59'55.7"W <i>(Q2011010) LL(2169) DFO(6408274-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479129	
Replace	private red, green and red starboard bifurcation conical lighted buoy, FI (2+1) R, Priv, marked ILETS with private red, green and red starboard bifurcation conical buoy, Priv, marked ILETS (See Chart No. 1, Qi)	46°07'30.9"N 072°55'40.4"W <i>(Q2011022) LL(2155) DFO(6408296-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479129	
Replace	private red starboard hand lighted conical buoy , FI R, Priv, marked SJ2 with private red starboard hand conical buoy, Priv, marked SJ2. (See Chart No. 1, Qf)	46°07'48.1"N 072°55'58.4"W <i>(Q2011023) LL(2156) DFO(6408297-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479129	

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

1314 - Donnacona à / to Batiscan - New Edition - 15-FEB-2008 - NAD 1983

11-MAR-2011

Add wreck WK with known depth of 16 metres and 5 decimetres
(See Chart No. 1, K26)

LNMD. 06-AUG-2010
46°40'28.7"N 071°49'52.1"W

DFO(6408259-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479017

1315 - Québec à / to Donnacona - New Edition - 27-MAR-2009 - NAD 1983

11-MAR-2011

Delete depth of 30 metres
(See Chart No. 1, I10)

LNMD. 24-DEC-2010
46°44'34.4"N 071°18'33.9"W

DFO(6408260-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

Add wreck WK with known depth of 22.5 metres
(See Chart No. 1, K26)

46°44'34.6"N 071°18'33.7"W

DFO(6408260-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

Add wreck WK with known depth of 18 metres 2 decimetres
(See Chart No. 1, K26)

46°46'26.2"N 071°14'18.5"W

DFO(6408261-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

Add wreck Wk with known depth of 23 metres
(See Chart No. 1, K26)

46°44'31.0"N 071°19'05.0"W

DFO(6408265-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

18-MAR-2011

Delete depth of 32 metres
(See Chart No. 1, I10)

LNMD. 11-MAR-2011
46°47'11.9"N 071°12'29.7"W

DFO(6408267-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

Add wreck Wk with known depth of 27 metres 8 decimetres
(See Chart No. 1, K26)

46°47'10.6"N 071°12'32.6"W

DFO(6408267-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

Add wreck WK with known depth of 27 metres 6 decimetres
(See Chart No. 1, K26)

46°46'56.6"N 071°12'46.9"W

DFO(6408267-03)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

11-MAR-2011

Add wreck Wk with known depth of 25 metres 5 decimetres
(See Chart No. 1, K26)

LNMD. 24-DEC-2010
46°49'40.3"N 071°11'27.8"W

DFO(6408279-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479020

1316 - Continuation A - Sheet 1 - New Edition - 23-JUN-2006 - NAD 1983

11-MAR-2011

Delete depth of 30 metres
(See Chart No. 1, I10)

LNMD. 24-DEC-2010
46°44'34.4"N 071°18'33.9"W

DFO(6408260-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579081

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add wreck WK with known depth of 22.5 metres
(See Chart No. 1, K26) 46°44'34.6"N 071°18'33.7"W
DFO(6408260-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579081

Add wreck Wk with known depth of 23 metres
(See Chart No. 1, K26) 46°44'31.0"N 071°19'05.0"W
DFO(6408265-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579081

1316 – Port de Québec – Sheet 1 – New Edition – 23-JUN-2006 – NAD 1983

11-MAR-2011 LNM/D. 24-DEC-2010
Add wreck WK with known depth of 18 metres 2 decimetres
(See Chart No. 1, K26) 46°46'26.2"N 071°14'18.5"W
DFO(6408261-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579003

18-MAR-2011 LNM/D. 11-MAR-2011
Add wreck Wk with known depth of 27 metres 8 decimetres
(See Chart No. 1, K26) 46°47'10.6"N 071°12'32.6"W
DFO(6408267-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579003

Add wreck WK with known depth of 27 metres 6 decimetres
(See Chart No. 1, K26) 46°46'56.6"N 071°12'46.9"W
DFO(6408267-03)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579003

11-MAR-2011 LNM/D. 24-DEC-2010
Delete depth of 25 metres 7 decimetres
(See Chart No. 1, I10) 46°50'13.2"N 071°09'51.7"W
DFO(6408278-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579003

Add wreck WK with known depth of 23 metres 9 decimetres
(See Chart No. 1, K26) 46°50'12.6"N 071°09'51.1"W
DFO(6408278-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579003

Add wreck Wk with known depth of 25 metres 5 decimetres
(See Chart No. 1, K26) 46°49'40.3"N 071°11'27.8"W
DFO(6408279-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579003

1317 – Sault-au-Cochon à / to Québec – Sheet 1 – New Edition – 04-JUL-2008 – NAD 1983

25-MAR-2011 LNM/D. 18-MAR-2011
Add depth of 3 metres 4 decimetres
(See Chart No. 1, I10) 47°05'32.1"N 070°38'36.4"W
DFO(6408317-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479025

1317 – Continuation A – Sheet 1 – New Edition – 04-JUL-2008 – NAD 1983

04-MAR-2011 LNM/D. 15-OCT-2010
Add submerged wreck Wk with known depth of 29 metres 7 decimetres
(See Chart No. 1, K26) 46°50'29.8"N 071°03'29.1"W
DFO(6408266-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479082

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

18-MAR-2011		LNM/D. 11-MAR-2011
Delete	depth of 32 metres (See Chart No. 1, I10)	46°47'11.9"N 071°12'29.7"W
		<i>DFO(6408267-01)</i>
Add	wreck Wk with known depth of 27 metres 8 decimetres (See Chart No. 1, K26)	46°47'10.6"N 071°12'32.6"W
		<i>DFO(6408267-02)</i>
Add	wreck WK with known depth of 27 metres 6 decimetres (See Chart No. 1, K26)	46°46'56.6"N 071°12'46.9"W
		<i>DFO(6408267-03)</i>
11-MAR-2011		LNM/D. 04-MAR-2011
Add	wreck Wk with known depth of 21 metres 1 decimetre (See Chart No. 1, K26)	46°50'15.0"N 071°03'52.7"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479082	<i>DFO(6408277-01)</i>
Add	wreck WK with known depth of 23 metres 9 decimetres (See Chart No. 1, K26)	46°50'12.6"N 071°09'51.1"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479082	<i>DFO(6408278-02)</i>
Add	wreck Wk with known depth of 25 metres 5 decimetres (See Chart No. 1, K26)	46°49'40.3"N 071°11'27.8"W
		<i>DFO(6408279-01)</i>
 1430 - Lac Saint-Louis - New Chart - 16-APR-2010 - NAD 1983		
18-MAR-2011		LNM/D. 24-DEC-2010
Amend	Q Y 8m to read Iso Y 1s 8m 15M against light (See Chart No. 1, P16)	45°24'03.1"N 073°44'44.5"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA479228	<i>(Q2011001) LL(8.2) DFO(6408262-01)</i>
 1509 - Île Bizard à / to Pont-Viau A-B - Sheet 1 - New Edition - 30-DEC-2005 - NAD 1983		
11-MAR-2011		LNM/D. 07-JAN-2011
Replace	red starboard hand spar buoy, marked HD54 with a red starboard hand pillar buoy, marked HD54 (See Chart No. 1, Qf)	45°30'58.1"N 073°54'58.6"W
		<i>DFO(6408118-01)</i>
Replace	private yellow information spar lighted buoy FI with private white and orange information spar lighted buoy FI Y, Priv (See Chart No. 1, Qp)	45°30'43.3"N 073°56'11.7"W
		<i>DFO(6408118-02)</i>
 4001 - Gulf of Maine to Strait of Belle Isle / au Detroit de Belle Isle - New Edition - 01-DEC-1995 - NAD 1983		
25-MAR-2011		LNM/D. 14-JAN-2011
Delete	private yellow ODAS/SADO lighted pillar buoy, marked 44402 (See Chart No 1 Q58)	39°29'08.0"N 070°35'38.0"W
		<i>DFO(6305297-01)</i>
 4003 - Cape Breton to / à Cape Cod - New Edition - 21-MAR-2003 - NAD 1983		
25-MAR-2011		LNM/D. 14-JAN-2011
Delete	light AI (2) WR 19M with legend (Nauset Beach) (See Chart No 1 P16)	41°51'36.0"N 069°57'12.0"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA176140	<i>DFO(6305298-01)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

**4006 - Newfoundland and Labrador / Terre-Neuve-et-Labrador to Bermuda / aux Bermudes - New Edition - 08-AUG-2003
- NAD 1983**

25-MAR-2011		LNMD. 23-JUL-2010
Delete	private yellow ODAS/SADO lighted pillar buoy, marked 44402 (See Chart No 1 Q58)	39°29'08.0"N 070°35'38.0"W
		<i>DFO(6305297-01)</i>
Add	private yellow ODAS/SADO lighted super-buoy, marked 44402 (See Chart No 1 Q58)	39°23'54.0"N 070°56'30.0"W
		<i>DFO(6305297-02)</i>

4013 - Halifax to / à Sydney - New Edition - 06-SEP-2002 - NAD 1983

18-MAR-2011		LNMD. 11-FEB-2011
Delete	depth of 1 fathom, 3 feet (See Chart No. 1, I10)	45°43'13.5"N 060°13'26.0"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276204	<i>DFO(6305289-10)</i>
Delete	depth of 0 fathoms, 5 feet (See Chart No. 1, I10)	46°07'08.0"N 062°54'09.0"W
		<i>DFO(6305295-12)</i>
Add	depth of 0 fathoms, 4 feet (See Chart No. 1, I10)	46°07'10.5"N 062°54'24.9"W
		<i>DFO(6305295-13)</i>

4015 - Sydney to / à Saint-Pierre - New Edition - 28-MAR-2003 - NAD 1983

04-MAR-2011		LNMD. 11-FEB-2011
Add	depth of 44 fathoms over artificial feature (See Chart No 1 Ka)	46°56'48.0"N 060°06'37.2"W
	The mooring is temporary. The proposed date of removal is June 2011.	<i>DFO(6305243-02)</i>
18-MAR-2011		LNMD. 04-MAR-2011
Amend	FIR 12s 89ft 5M to read LFIR 12s 89ft 7M against light (See Chart No. 1 P16)	46°23'06.4"N 060°22'25.8"W
		<i>(G2011051) LL(844) DFO(6305271-01)</i>
Delete	depth of 1 fathom, 3 feet (See Chart No. 1, I10)	45°43'13.5"N 060°13'26.0"W
		<i>DFO(6305289-10)</i>

4016 - Saint-Pierre to / à St. John's - New Edition - 06-JUN-2003 - NAD 1983

04-MAR-2011		LNMD. 31-DEC-2010
Delete	islet (See Chart No 1 K10)	47°20'36.0"N 054°54'47.0"W
		<i>DFO(6305213-01)</i>
18-MAR-2011		LNMD. 04-MAR-2011
Delete	circular radiobeacon with legend R (See Chart No 1 S15)	46°55'43.0"N 055°22'46.0"W
		<i>DFO(6305286-01)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

**4022 - Cabot Strait and Approaches / Détroit de Cabot et les approches, Scatarie Island to / à Anticosti Island / Île D'Anticosti
- New Edition - 17-JAN-2003 - NAD 1983**

04-MAR-2011 LNM/D. 11-FEB-2011
Add depth of 44 fathoms over artificial feature 48°02'26.4"N 061°09'51.6"W
(See Chart No 1 Ka)

The mooring is temporary. The proposed date of removal is June 2011.

DFO(6305243-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276271

Add depth of 44 fathoms over artificial feature 46°56'48.0"N 060°06'37.2"W
(See Chart No 1 Ka)

The mooring is temporary. The proposed date of removal is June 2011.

DFO(6305243-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276271

18-MAR-2011 LNM/D. 04-MAR-2011
Amend FIR 12s 89ft 5M to read LFIR 12s 89ft 7M against light 46°23'05.0"N 060°22'37.0"W
(See Chart No. 1 P16)

(G2011051) LL(844) DFO(6305271-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276271

Add spoil ground 47°22'02.2"N 061°47'37.5"W
(See Chart No.1, N62.1)

DFO(6408286-03)

4023 - Northumberland Strait / Détroit de Northumberland - New Edition - 27-DEC-2002 - NAD 1983

11-MAR-2011 LNM/D. 03-DEC-2010
Amend 2 Lts QG & Iso G to read 2 Lts Iso G against light 46°28'06.9"N 062°04'05.1"W
(See Chart No. 1 P16)

(G2011012) LL(1039) DFO(6305230-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276286

18-MAR-2011 LNM/D. 11-MAR-2011
Delete depth of 0 fathoms, 5 feet 46°07'08.0"N 062°54'09.0"W
(See Chart No. 1, I10)

DFO(6305295-12)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276286

Add depth of 0 fathoms, 4 feet 46°07'10.5"N 062°54'24.9"W
(See Chart No. 1, I10)

DFO(6305295-13)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276286

4024 - Baie des Chaleurs / Chaleur Bay aux / to Îles de la Madeleine - New Edition - 03-MAR-2000 - NAD 1983

18-MAR-2011 LNM/D. 28-AUG-2009
Add fixed bridge between 47°52'57.0"N 064°34'50.0"W
(See Chart No. 1, D22)

and 47°53'35.5"N 064°35'00.0"W

DFO(6305273-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA279075

Add spoil ground 47°22'02.2"N 061°47'37.5"W
(See Chart No.1, N62.1)

DFO(6408286-03)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA279075

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4047 - St. Pierre Bank / Banc de Saint-Pierre to / au Whale Bank / Banc de la Baleine - New Edition - 09-OCT-1998 - NAD 1983

18-MAR-2011 LNM/D. 31-DEC-2010
Delete radar transponder beacon with legend Racon (See Chart No 1 S3.3) 46°55'44.0"N 055°22'45.0"W
DFO(6305286-01)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA276091

L/C4118 - St. Marys Bay - New Edition - 13-NOV-1998 - NAD 1983

18-MAR-2011 LNM/D. 05-JUN-2009
Reposition green port hand spar buoy, marked HD1 (See Chart No 1 Qg) from 44°13'38.0"N 066°09'05.0"W
to 44°13'34.6"N 066°09'11.4"W
(F2011003) DFO(6305275-01)

4209 - Lockeport Harbour - Sheet 1 - New Chart - 21-OCT-1994 - NAD 1983

18-MAR-2011 LNM/D. 23-APR-2010
Amend FG to read LFIR against light (See Chart No 1 P16) 43°42'52.6"N 065°06'33.6"W
(F2011025) LL(373.5) DFO(6305292-01)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA576040

L/C4227 - Country Harbour to / au Ship Harbour - New Chart - 24-MAY-1991 - NAD 1983

25-MAR-2011 LNM/D. 14-JAN-2011
Amend F 22m to read F 20m 18M against light (See Chart No 1 P16) 44°51'38.6"N 062°26'57.2"W
(F2011026) LL(599) DFO(6305288-01)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376061

4235 - Barren Island to / à Taylors Head - New Edition - 28-APR-2000 - NAD 1983

25-MAR-2011 LNM/D. 02-JUL-2010
Amend F 22m to read F 20m 18M against light (See Chart No 1 P16) 44°51'38.6"N 062°26'57.2"W
(F2011026) LL(599) DFO(6305288-01)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376102

4241 - Lockeport to / à Cape Sable - New Edition - 08-NOV-2002 - NAD 1983

18-MAR-2011 LNM/D. 23-APR-2010
Amend FR to read LFIR against light (See Chart No 1 P16) 43°30'19.6"N 065°28'11.1"W
(F2011035) LL(343) DFO(6305294-01)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376047

4243 - Tusket Islands to / à Cape St. Marys - New Edition - 11-OCT-2002 - NAD 1983

11-MAR-2011 LNM/D. 27-FEB-2009
Add breakwater (See Chart 1 F4.1) between 43°55'08.8"N 066°09'13.2"W
and 43°55'12.8"N 066°09'19.5"W
DFO(6305287-01)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376018
Add private light FIY(Priv) (See Chart No 1 P1) 43°55'12.8"N 066°09'19.5"W
DFO(6305287-02)
This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376018

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4275 - St. Peters Bay - New Edition - 28-JUN-2002 - NAD 1983

04-MAR-2011

Amend FI R to read FI G against light
(See Chart No. 1 P16)

LNM/D. 18-JUN-2010
45°39'58.2"N 060°51'21.1"W

(G2011001) LL(843) DFO(6305218-01)

4279 - Bras D'Or Lake - New Edition - 28-AUG-1998 - NAD 1983

04-MAR-2011

Amend FI R to read FI G against light
(See Chart No. 1 P16)

LNM/D. 30-APR-2010
45°39'58.2"N 060°51'21.1"W

(G2011001) LL(843) DFO(6305218-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376272

4363 - Cape Smoky to / à St. Paul Island - New Edition - 12-SEP-2003 - NAD 1983

04-MAR-2011

Add depth of 44 fathoms over artificial feature
(See Chart No 1 Ka)

LNM/D. 04-JUN-2010
46°56'48.0"N 060°06'37.2"W

The mooring is temporary. The proposed date of removal is June 2011.

DFO(6305243-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376167

4367 - Flint Island to / à Cape Smokey - New Edition - 03-APR-2003 - NAD 1983

18-MAR-2011

Amend FIR 12s 89ft 5M to read LFIR 12s 89ft 7M against light
(See Chart No. 1 P16)

LNM/D. 29-OCT-2010
46°23'06.4"N 060°22'25.8"W

(G2011051) LL(844) DFO(6305271-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376093

4374 - Red Point to / à Guyon Island - New Edition - 08-NOV-2002 - NAD 1983

18-MAR-2011

Delete depth of 1 fathom
(See Chart No. 1, I10)

LNM/D. 12-JUN-2009
45°43'04.4"N 060°14'45.0"W

DFO(6305289-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

Add depth of 0 fathoms, 2 feet
(See Chart No. 1, I10)

45°43'03.7"N 060°14'43.4"W

DFO(6305289-02)

Delete depth of 1 fathom
(See Chart No. 1, I10)

45°43'15.1"N 060°14'07.6"W

DFO(6305289-03)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

Add depth of 0 fathoms, 3 feet
(See Chart No. 1, I10)

45°43'16.2"N 060°14'05.2"W

DFO(6305289-04)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

Delete depth of 1 fathom, 5 feet
(See Chart No. 1, I10)

45°43'19.5"N 060°13'49.3"W

DFO(6305289-05)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

Add depth of 1 fathom, 2 feet
(See Chart No. 1, I10)

45°43'18.6"N 060°13'50.9"W

DFO(6305289-06)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add depth of 0 fathoms, 2 feet
(See Chart No. 1, I10) 45°43'11.2"N 060°13'24.9"W
DFO(6305289-07)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

Delete depth of 1 fathom, 3 feet
(See Chart No. 1, I10) 45°43'10.5"N 060°12'57.5"W
DFO(6305289-08)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

Add depth of 0 fathoms, 4 feet
(See Chart No. 1, I10) 45°43'11.0"N 060°13'01.4"W
DFO(6305289-09)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376295

4381 - Mahone Bay - New Edition - 31-JAN-2003 - NAD 1983

18-MAR-2011

LNM/D. 26-NOV-2010

Add ferry route
(See Chart No. 1, M50) joining 44°31'58.9"N 064°14'14.2"W

44°31'20.6"N 064°14'06.7"W

44°30'59.9"N 064°13'39.8"W

44°30'32.8"N 064°12'44.9"W

44°28'18.4"N 064°10'50.2"W

44°27'52.1"N 064°10'17.5"W

44°28'11.9"N 064°10'31.7"W

44°28'34.9"N 064°09'36.5"W

and 44°28'18.7"N 064°08'32.3"W

DFO(6305282-02)

Add ferry route
(See Chart No. 1, M50) joining 44°28'24.8"N 064°08'36.9"W

44°31'32.5"N 064°12'13.1"W

44°31'50.4"N 064°13'17.8"W

44°31'52.0"N 064°13'58.4"W

and 44°32'02.1"N 064°14'07.2"W

DFO(6305282-03)

Add ferry route
(See Chart No. 1, M50) joining 44°28'22.3"N 064°08'38.6"W

44°29'16.0"N 064°10'36.7"W

and 44°30'32.8"N 064°12'44.9"W

DFO(6305282-04)

4381 - Mahone Harbour - New Edition - 31-JAN-2003 - NAD 1983

18-MAR-2011

LNM/D. 26-NOV-2010

Delete green port hand spar buoy, marked MH57
(See Chart No 1 Qg) 44°26'41.4"N 064°21'13.7"W

(F2011004) DFO(6305276-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA576201

Add black and yellow North cardinal spar buoy, marked MHA
(See Chart No. 1, Q130.3) 44°26'41.4"N 064°21'13.7"W

(F2011004) DFO(6305276-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA576201

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4381 - Chester Harbour - New Edition - 31-JAN-2003 - NAD 1983

18-MAR-2011

Add ferry route

LNMD. 26-NOV-2010
 joining 44°31'33.0"N 064°12'14.7"W
 44°31'50.4"N 064°13'17.8"W
 44°31'52.0"N 064°13'58.4"W
 44°32'13.5"N 064°14'17.1"W
 44°31'20.6"N 064°14'06.7"W
 44°30'59.9"N 064°13'39.8"W
 and 44°30'43.6"N 064°13'06.7"W
 DFO(6305282-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA576200

4405 - Pictou Island to / aux Tryon Shoals - New Edition - 21-FEB-2003 - NAD 1983

18-MAR-2011

Delete depth of 10 feet
(See Chart No. 1, I10)

LNMD. 02-JUL-2010
 46°10'11.4"N 062°52'49.0"W

DFO(6305295-01)

Delete depth of 11 feet
(See Chart No. 1, I10)

46°09'55.7"N 062°52'54.7"W

DFO(6305295-02)

Add depth of 7 feet
(See Chart No. 1, I10)

46°09'55.1"N 062°52'55.9"W

DFO(6305295-03)

Delete depth of 16 feet
(See Chart No. 1, I10)

46°09'29.8"N 062°53'21.0"W

DFO(6305295-06)

Add depth of 10 feet
(See Chart No. 1, I10)

46°09'31.5"N 062°53'21.2"W

DFO(6305295-08)

Delete depth of 31 feet
(See Chart No. 1, I10)

46°09'00.8"N 062°53'33.5"W

DFO(6305295-09)

Add depth of 4 feet
(See Chart No. 1, I10)

46°07'10.5"N 062°54'24.9"W

DFO(6305295-13)

4425 - Savage Harbour - Sheet 1 - New Edition - 01-NOV-2002 - NAD 1983

04-MAR-2011

Delete green port hand lighted pillar buoy FIG, marked JE9
(See Chart No. 1, Qg)

LNMD. 26-NOV-2010
 46°25'44.5"N 062°50'05.0"W

LL(1047.028) DFO(6305265-01)

4428 - Havre de Natashquan et les approches / and Approches - New Edition - 15-FEB-2008 - NAD 1983

04-MAR-2011

Delete the two tanks
(See Chart No. 1, E32)

LNMD. 24-APR-2009
 50°11'20.6"N 061°50'23.1"W

DFO(6408264-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579098

Delete the legend Tanks
(See Chart No. 1, E32)

50°11'21.8"N 061°50'23.0"W

DFO(6408264-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579098

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4466 - Hillsborough Bay - New Edition - 21-MAR-2003 - NAD 1983

18-MAR-2011

Delete	depth of 10 feet (See Chart No. 1, I10)	LNM/D. 17-SEP-2010 46°10'12.9"N 062°52'51.0"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-01)</i>
Delete	depth of 11 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'56.9"N 062°52'56.3"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-02)</i>
Add	depth of 7 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'55.1"N 062°52'55.9"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-03)</i>
Delete	depth of 16 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'46.7"N 062°52'58.9"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-04)</i>
Delete	depth of 14 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'32.2"N 062°53'16.2"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-05)</i>
Delete	depth of 16 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'29.8"N 062°53'23.2"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-06)</i>
Delete	depth of 18 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'28.5"N 062°53'26.6"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-07)</i>
Add	depth of 10 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'31.5"N 062°53'21.2"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-08)</i>
Delete	depth of 31 feet (See Chart No. 1, I10)	46°09'00.8"N 062°53'35.7"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-09)</i>
Delete	depth of 15 feet (See Chart No. 1, I10)	46°08'40.1"N 062°53'37.5"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-10)</i>
Add	depth of 11 feet (See Chart No. 1, I10)	46°08'39.6"N 062°53'37.7"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179	<i>DFO(6305295-11)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add	depth of 4 feet (See Chart No. 1, I10)	46°07'10.5"N 062°54'24.9"W
		<i>DFO(6305295-13)</i>

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179

Delete	depth of 7 feet (See Chart No. 1, I10)	46°07'03.1"N 062°54'45.6"W
		<i>DFO(6305295-14)</i>

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476179

4474 - Baie de la Tabatière - New Edition - 28-MAY-1999 - NAD 1983

11-MAR-2011

LNM/D. 19-SEP-2008

Delete	depth of 2 fathoms 3 feet (See Chart No. 1, I10)	38°50', 355 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-01)</i>

Add	depth of 0 fathoms 3 feet (See Chart No. 1, I10)	41°26', 359 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-02)</i>

Delete	depth of 2 fathoms 5 feet (See Chart No. 1, I10)	28°29', 530 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-03)</i>

Add	depth of 3 fathoms 1 foot (See Chart No. 1, I10)	29°00', 519 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-04)</i>

Delete	depth of 3 fathoms 1 foot (See Chart No. 1, I10)	30°48', 496 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-05)</i>

Add	depth of 3 fathoms 4 feet (See Chart No. 1, I10)	30°47', 498 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-06)</i>

Delete	depth of 3 fathoms 2 feet (See Chart No. 1, I10)	33°45', 464 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-07)</i>

Add	depth of 4 fathoms (See Chart No. 1, I10)	32°50', 470 m from South West corner of inset border
		<i>DFO(6408257-08)</i>

4483 - Caribou Harbour - Sheet 1 - New Edition - 10-JAN-2003 - NAD 1983

11-MAR-2011

LNM/D. 02-JAN-2009

Amend	QG 6m to read Iso G 1s 6m against light (See Chart No. 1 P16)	45°44'23.0"N 062°41'15.8"W
		<i>(G2011009) LL(916.3) DFO(6305227-01)</i>

4483 - Caribou Ferry Terminal / Terminal du traversier - Sheet 1 - New Edition - 10-JAN-2003 - NAD 1983

11-MAR-2011

LNM/D. 02-JAN-2009

Amend	QG 6m to read Iso G 1s 6m against light (See Chart No. 1 P16)	45°44'23.0"N 062°41'15.8"W
		<i>(G2011009) LL(916.3) DFO(6305227-01)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4486 - Baie des Chaleurs / Chaleur Bay - New Edition - 19-FEB-1999 - NAD 1983

18-MAR-2011

Delete

ferry route
(See Chart No. 1, M50)

LNM/D. 29-OCT-2010
between 47°53'00.0"N 064°34'26.5"W

and 47°53'38.1"N 064°34'28.0"W
DFO(6305273-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376187

Add

fixed bridge with vertical clearance of 53 feet
(See Chart No. 1, D22 and D20)

between 47°52'57.2"N 064°34'39.0"W

and 47°53'28.0"N 064°34'40.8"W
DFO(6305273-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376187

Delete

depth of 4 fathoms 4 feet
(See Chart No. 1, I10)

48°05'58.7"N 066°07'58.0"W

DFO(6408199-09)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376187

Add

depth of 3 fathoms 4 feet
(See Chart No. 1, I10)

48°05'57.4"N 066°07'50.4"W

DFO(6408199-10)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376187

4492 - Alberton Harbour - New Edition - 08-NOV-2002 - NAD 1983

18-MAR-2011

Add

private light Fl(Priv)
(See Chart No 1 P65)

LNM/D. 18-APR-2008
46°47'38.9"N 064°03'35.2"W

(G2010204) LL(1082.1) DFO(6305149-01)

Add

breakwater with legend Bkw,
(See Chart No 1 F4.2)

joining 46°47'38.5"N 064°03'43.5"W

46°47'36.5"N 064°03'37.9"W
46°47'38.9"N 064°03'35.2"W
and 46°47'39.4"N 064°03'35.2"W
DFO(6305149-02)

Add

floating dock
(See Chart No 1 F16)

between 46°47'42.3"N 064°03'37.6"W

and 46°47'40.4"N 064°03'34.6"W
DFO(6305149-05)

Delete

depth of 1 foot
(See Chart No. 1, I10)

46°47'40.0"N 064°03'35.5"W

DFO(6305149-06)

4498 - Pugwash Harbour - New Edition - 20-JUN-2003 - NAD 1983

11-MAR-2011

Amend

QR 31ft to read Iso R 32ft against light
(See Chart No.1 P16)

LNM/D. 01-OCT-2010
45°51'52.3"N 063°40'03.4"W

(G2011010) LL(931) DFO(6305228-01)

4615 - Harbours in Placentia Bay Petite Forte to Broad Cove Head - New Edition - 20-AUG-1999 - NAD 1983

04-MAR-2011

Delete

islet with elevation of 1 metre
(See Chart No 1 K10)

LNM/D. 04-JUN-2010
47°20'35.1"N 054°54'51.1"W

DFO(6305213-01)

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add	rock which covers and uncovers (See Chart No 1 K11)	47°20'35.1"N 054°54'51.1"W
		<i>DFO(6305213-02)</i>
4624 - Long Island to / à St. Lawrence Harbours - New Edition - 07-JAN-2000 - NAD 1983		
04-MAR-2011		LNM/D. 06-AUG-2010
Delete	islet with elevation of 1 metre (See Chart No 1 K10)	47°20'36.4"N 054°54'49.8"W
		<i>DFO(6305213-01)</i>
Add	rock which covers and uncovers (See Chart No 1 K11)	47°20'35.1"N 054°54'51.1"W
		<i>DFO(6305213-02)</i>
Delete	depth of 0 metres, 3 decimetres (See Chart No. 1, I10)	47°20'34.6"N 054°54'52.7"W
		<i>DFO(6305213-03)</i>
18-MAR-2011		LNM/D. 04-MAR-2011
Delete	circular radiobeacon with legend R RT (See Chart No 1 S15)	46°55'41.0"N 055°22'48.5"W
		<i>DFO(6305286-01)</i>
4625 - Burin Peninsula to / à Saint-Pierre - New Edition - 24-JAN-2003 - NAD 1983		
18-MAR-2011		LNM/D. 04-JUN-2010
Delete	circular radiobeacon with legend RRT (See Chart No 1 S15)	46°55'43.0"N 055°22'47.0"W
		<i>DFO(6305286-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA376164	
4641 - Port aux Basques and Approches / et les approches - New Edition - 25-DEC-1998 - NAD 1983		
18-MAR-2011		LNM/D. 25-JUN-2010
Reposition	green port hand lighted pillar buoy FIG, marked QP3 (See Chart No 1 Qg)	from 47°34'25.1"N 059°07'45.2"W
		to 47°34'25.2"N 059°07'46.8"W
		<i>(N2011004) LL(162.5) DFO(6305274-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA576304	
4642 - Great St. Lawrence Harbour - Sheet 1 - New Edition - 08-NOV-2002 - NAD 1983		
18-MAR-2011		LNM/D. 26-FEB-2010
Delete	circular radiobeacon with legend R (See Chart No 1 S15)	46°55'41.8"N 055°22'46.6"W
		<i>DFO(6305286-01)</i>
4769 - Nachvak Bay to / à Saglek Bay Entrance - New Edition - 29-MAR-2002 - Unknown		
25-MAR-2011		LNM/D. 04-SEP-2009
Amend	Adjoining Chart/Carte adjacente 4765 to read Adjoining Chart/Carte adjacente 5057 (See Chart No 1 A20)	south border of the chart
		<i>DFO(6305036-02)</i>
Delete	legend Chart/Carte 4766 (See Chart No 1 A18)	58°36'25.0"N 062°48'42.0"W
		<i>DFO(6305036-03)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4775 - Nain to / à Saglek Bay - New Edition - 07-JUN-2002 - Unknown

25-MAR-2011

Delete legend Chart/Carte 4765
(See Chart No 1 A18)

LNM/D. 26-FEB-2010
58°29'10.0"N 062°20'10.0"W

DFO(6305036-05)

Add legend Chart/Carte 5057
(See Chart No 1 A18)

58°28'30.0"N 061°55'00.0"W

DFO(6305036-06)

4776 - Saglek Bay to / aux Button Islands - New Edition - 09-AUG-2002 - Unknown

25-MAR-2011

Delete legend Chart/Carte 4769
(See Chart No 1 A18)

LNM/D. 01-OCT-2010
58°55'30.0"N 062°54'15.0"W

DFO(6305036-07)

Add legend Chart/Carte 5057
(See Chart No 1 A18)

58°50'00.0"N 061°56'00.0"W

DFO(6305036-08)

4821 - White Bay and / et Notre Dame Bay - New Chart - 23-APR-2004 - NAD 1983

04-MAR-2011

Delete green port hand lighted can buoy FI G, marked DDW.1
(See Chart No. 1 Qg)

LNM/D. 10-DEC-2010
49°28'44.8"N 055°22'08.2"W

(N2011003) LL(344.8) DFO(6305221-01)

Add green port hand lighted spar buoy FI G, marked DDW1
(See Chart No. 1, Qg)

49°28'44.8"N 055°22'08.2"W

(N2011003) LL(344.8) DFO(6305221-02)

4909 - Richibucto Harbour - Sheet 1 - New Chart - 17-JUN-1988 - NAD 1983

18-MAR-2011

Amend QR 9m to read Iso R 8m against light
(See Chart No. 1 P16)

LNM/D. 24-SEP-2010
46°42'29.5"N 064°48'02.0"W

(G2011007) LL(1145) DFO(6305226-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476131

4912 - Miramichi - New Edition - 27-JAN-2006 - NAD 1983

04-MAR-2011

Amend QY 10m to read Iso Y 10m against front range light
(See Chart No 1 P20.2)

LNM/D. 20-AUG-2010
47°06'02.1"N 065°19'28.5"W

(G2011013) LL(1198.8) DFO(6305231-01)

Amend Q 9m to read Iso 9m against front range light
(See Chart No 1 P20.2)

47°06'48.9"N 065°16'30.0"W

(G2011015) LL(1202.5) DFO(6305233-01)

Amend QR 21m to read Iso R 21m against front range light
(See Chart No 1 P20.2)

47°05'02.9"N 065°22'29.4"W

(G2011016) LL(1207) DFO(6305234-01)

Amend Q 13m to read Iso 13m against front range light
(See Chart No 1 P20.2)

47°04'31.0"N 065°24'35.5"W

(G2011017) LL(1209.5) DFO(6305235-01)

Amend QR 14m to read Iso R 14m against front range light
(See Chart No 1 P20.2)

47°04'42.3"N 065°23'56.7"W

(G2011018) LL(1209.7) DFO(6305236-01)

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4912 - Continuation A - New Edition - 27-JAN-2006 - NAD 1983

04-MAR-2011		LNM/D. 20-AUG-2010
Amend	QR 16m to read Iso R 16m against front range light (See Chart No 1 P20.2)	47°03'21.8"N 065°27'34.0"W
		<i>(G2011019) LL(1212.5) DFO(6305237-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476126	
Amend	QY 13m to read Iso Y 13m against front range light (See Chart No 1 P20.2)	47°00'58.0"N 065°32'44.0"W
		<i>(G2011020) LL(1218) DFO(6305238-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA476126	

L/C4913 - Caraquet Harbour, Baie de Shippegan and / et Miscou Harbour - New Chart - 07-AUG-1992 - NAD 1983

11-MAR-2011		LNM/D. 24-SEP-2010
Amend	QR to read Iso R against light (See Chart No. 1 P16)	47°44'52.2"N 064°42'08.1"W
		<i>(G2011021) LL(1291.5) DFO(6305239-01)</i>
Delete	front range/leading light QY (See Chart No. 1 P20.2)	47°46'46.5"N 064°39'13.8"W
		<i>(G2011022) LL(1294) DFO(6305240-01)</i>
Add	front range/leading light Iso Y (See Chart No. 1 P20.2)	47°46'47.6"N 064°39'09.0"W
		<i>(G2011022) LL(1294) DFO(6305240-02)</i>
Amend	QR to read Iso R against light (See Chart No. 1 P16)	47°47'26.0"N 064°39'31.9"W
		<i>(G2011023) LL(1296) DFO(6305241-01)</i>
18-MAR-2011		LNM/D. 11-MAR-2011
Delete	ferry route (See Chart No. 1, M50)	between 47°53'02.4"N 064°34'37.0"W
		and 47°53'22.8"N 064°34'35.1"W
		<i>DFO(6305273-01)</i>
Replace	fixed bridge under construction with fixed bridge with vertical clearance of 16 metres (See Chart No. 1, F32, D22 and D20)	between 47°53'06.4"N 064°34'40.0"W
		and 47°53'24.1"N 064°34'40.8"W
		<i>DFO(6305273-03)</i>
Delete	legend Constr (1995) (See Chart No. 1, F32)	47°53'23.0"N 064°34'55.4"W
		<i>DFO(6305273-04)</i>

4920 - Lamèque - Sheet 1 - New Edition - 29-JUL-2005 - NAD 1983

11-MAR-2011		LNM/D. 31-DEC-2010
Amend	QR 9m to read Iso R 9m against light (See Chart No. 1 P16)	47°47'26.0"N 064°39'31.9"W
		<i>(G2011023) LL(1296) DFO(6305241-01)</i>

4920 - Shippegan Harbour - Sheet 1 - New Edition - 29-JUL-2005 - NAD 1983

11-MAR-2011		LNM/D. 31-DEC-2010
Amend	QR to read Iso R against light (See Chart No. 1 P16)	47°44'52.2"N 064°42'08.1"W
		<i>(G2011021) LL(1291.5) DFO(6305239-01)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

4921 - Carleton - Sheet 1 - New Edition - 06-MAR-1998 - NAD 1983

18-MAR-2011

Delete depth of 5 metres 9 decimetres (See Chart No. 1, I10) LNM/D. 25-FEB-2011
48°06'04.5"N 066°07'48.4"W

DFO(6408199-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Delete depth of 7 metres 6 decimetres (See Chart No. 1, I10) 48°06'03.3"N 066°07'49.9"W

DFO(6408199-02)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Delete depth of 8 metres 5 decimetres (See Chart No. 1, I10) 48°06'02.2"N 066°07'51.3"W

DFO(6408199-03)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Delete depth of 5 metres 5 decimetres (See Chart No. 1, I10) 48°06'01.7"N 066°07'47.6"W

DFO(6408199-04)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Add depth of 4 metres 8 decimetres (See Chart No. 1, I10) 48°06'04.7"N 066°07'48.3"W

DFO(6408199-05)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Add depth of 7 metres 1 decimetre (See Chart No. 1, I10) 48°06'03.2"N 066°07'49.9"W

DFO(6408199-06)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Add depth of 8 metres (See Chart No. 1, I10) 48°06'02.3"N 066°07'51.1"W

DFO(6408199-07)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Add depth of 5 metres 1 decimetre (See Chart No. 1, I10) 48°06'01.9"N 066°07'47.6"W

DFO(6408199-08)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

Add depth of 6 metres 7 decimetres (See Chart No. 1, I10) 48°05'57.4"N 066°07'50.4"W

DFO(6408199-10)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579060

4950 - Îles de la Madeleine - New Edition - 12-JAN-2007 - NAD 1983

11-MAR-2011

Amend legend Q G to read Iso G against light (See Chart No. 1, P10.3, P16) LNM/D. 26-NOV-2010
47°22'36.8"N 061°51'13.2"W

(Q2010164) LL(1497) DFO(6408250-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216

Amend legend Q G to read Iso G against light (See Chart No. 1, P10.3, P16) 47°22'40.5"N 061°51'16.4"W

(Q2010165) LL(1498) DFO(6408251-01)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

18-MAR-2011			LNM/D. 11-MAR-2011
Delete	marine farm limits (See Chart No. 1, K48.1)	joining	47°22'17.1"N 061°33'43.5"W
			47°22'17.1"N 061°31'00.0"W
			47°21'33.6"N 061°31'00.0"W
			47°21'33.6"N 061°33'43.5"W
		and	47°22'17.1"N 061°33'43.5"W
			<i>DFO(6408263-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216		
Delete	marine farm (See Chart No. 1, K48.1, K48.2)		47°21'55.3"N 061°32'22.0"W
			<i>DFO(6408263-02)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216		
Delete	marine farm limits (See Chart No. 1, K48.1)	joining	47°23'21.0"N 061°31'00.6"W
			47°23'21.0"N 061°28'15.0"W
			47°22'37.2"N 061°28'15.0"W
			47°22'37.2"N 061°31'00.6"W
		and	47°23'21.0"N 061°31'00.6"W
			<i>DFO(6408263-03)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216		
Delete	marine farm (See Chart No. 1, K48.1, K48.2)		47°22'58.5"N 061°29'35.3"W
			<i>DFO(6408263-04)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216		
Delete	depth of 8 metres 0 decimetre (See Chart No. 1, I10)		47°22'05.6"N 061°47'45.2"W
			<i>DFO(6408286-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216		
Add	depth of 7 metres 5 decimetres (See Chart No. 1, I10)		47°22'06.5"N 061°47'45.3"W
			<i>DFO(6408286-02)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA379216		
4956 - Cap-aux-Meules - New Edition - 21-FEB-2003 - NAD 1983			
11-MAR-2011			LNM/D. 31-DEC-2010
Amend	legend Q G 7m13M to read Iso G 1s7m13M against light (See Chart No. 1, P10.3, P16)		47°22'36.8"N 061°51'13.2"W
			<i>(Q2010164) LL(1497) DFO(6408250-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579046		
Amend	legend Q G 12m13M to read Iso G 1s12m13M against light (See Chart No. 1, P10.2, P16)		47°22'40.5"N 061°51'16.4"W
			<i>(Q2010165) LL(1498) DFO(6408251-01)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579046		
4980 - Blanc Sablon - New Chart - 03-JAN-1992 - NAD 1983			
18-MAR-2011			LNM/D. 26-DEC-2008
Add	depth of 9 metres 8 decimetres (See Chart No. 1, I10)		51°24'47.8"N 057°08'49.3"W
			<i>DFO(6408275-10)</i>
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579096		

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add	depth of 5 metres 9 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'56.4"N 057°08'51.0"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579096	<i>DFO(6408275-11)</i>
4980 - Quai / Wharf Blanc-Sablon - New Chart - 03-JAN-1992 - NAD 1983		
18-MAR-2011		
Add	depth of 4 metres 8 decimetres (See Chart No. 1, I10)	LNMD. 26-DEC-2008 51°24'59.0"N 057°08'58.6"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-01)</i>
Add	depth of 4 metres 4 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'58.2"N 057°09'00.3"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-02)</i>
Delete	depth of 7 metres 1 decimetre (See Chart No. 1, I10)	51°24'56.7"N 057°08'58.8"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-03)</i>
Add	depth of 5 metres 9 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'57.0"N 057°08'59.0"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-04)</i>
Add	depth of 6 metres 4 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'54.9"N 057°09'00.6"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-05)</i>
Add	depth of 6 metres 7 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'54.6"N 057°08'58.7"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-06)</i>
Add	depth of 7 metres 8 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'54.1"N 057°08'57.4"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-07)</i>
Delete	depth of 8 metres (See Chart No. 1, I10)	51°24'53.6"N 057°08'58.5"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-08)</i>
Add	depth of 7 metres 4 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'53.6"N 057°08'59.1"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-09)</i>
Add	depth of 3 metres 8 decimetres (See Chart No. 1, I10)	51°24'57.1"N 057°09'02.7"W
	This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097	<i>DFO(6408275-12)</i>

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Add depth of 4 metres 9 decimetres (See Chart No. 1, I10) 51°24'56.5"N 057°09'02.3"W
DFO(6408275-13)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097

Add depth of 6 metres 2 decimetres (See Chart No. 1, I10) 51°24'55.2"N 057°09'02.8"W
DFO(6408275-14)

This notice might affect Electronic Navigational Chart: CA579097

5056 - Khikkertarsoak North Island to / à Morhardt Point - New Chart - 27-JUN-2008 - NAD 1983

25-MAR-2011

Amend Adjoining Chart/Carte adjacente 4765 to read Adjoining Chart/Carte adjacente 5057 (See Chart No 1 A20) North border of the chart
DFO(6305036-01)

Delete legend Adjoining Chart/carte adjacente 4764 57°47'00.0"N 061°10'00.0"W
DFO(6305036-10)

5059 - Saglek Bay - New Chart - 29-MAY-2009 - NAD 1983

25-MAR-2011

Amend Adjoining Chart/Carte adjacente 4765 to read Adjoining Chart/Carte adjacente 5057 (See Chart No 1 A20) South border of the chart
DFO(6305036-09)

Amend Adjoining Chart/Carte adjacente 4765 to read Adjoining Chart/Carte adjacente 5057 (See Chart No 1 A20) East border of the chart
DFO(6305036-12)

Amend Adjoining Chart/Carte adjacente 4769 to read Adjoining Chart/Carte adjacente 5057 (See Chart No 1 A20) North border of the chart
DFO(6305036-14)

6218 - Kenora, Rat Portage Bay - Sheet 1 - New Edition - 11-JUL-2003 - NAD 1983

11-MAR-2011

Add MB1 against buoy (See Chart No. 1, Qg) LNM/D. 18-JAN-2008
49°44'36.8"N 094°29'42.6"W
(D2011008) DFO(6603673-01)

6248 - Observation Point to / à Grindstone Point - New Edition - 08-JUL-2005 - NAD 1983

04-MAR-2011

Add green port hand spar buoy, marked DJ3 (See Chart No. 1, Qg) LNM/D. 31-AUG-2007
51°15'57.5"N 096°40'37.0"W
(D2011004) DFO(6603669-01)

Delete red starboard hand conical buoy, marked DJ4 (See Chart No. 1, Qf) 51°15'56.0"N 096°40'42.8"W
DFO(6603669-02)

Add red starboard hand spar buoy, marked DJ4 (See Chart No. 1, Qf) 51°15'57.6"N 096°40'42.5"W
DFO(6603669-03)

**SECTION 2 – Edition 03/2011
CHART CORRECTIONS**

Delete	red starboard hand conical buoy, marked DJ6 (See Chart No. 1, Qf)	51°15'54.3"N 096°40'43.7"W <i>DFO(6603669-04)</i>
Add	red starboard hand spar buoy, marked DJ6 (See Chart No. 1, Qf)	51°15'56.3"N 096°40'40.0"W <i>DFO(6603669-05)</i>
6249 - Gull Harbour to / à Riverton - New Edition - 26-NOV-2004 - Unknown		
04-MAR-2011		LNM/D. 31-AUG-2007
Add	green port hand spar buoy, marked DJ3 (See Chart No. 1, Qg)	51°15'57.7"N 096°40'41.0"W <i>(D2011004) DFO(6603669-01)</i>
8046 - Button Islands to / à Cod Island - New Edition - 23-MAY-2003 - Unknown		
25-MAR-2011		LNM/D. 09-FEB-2007
Add	legend Chart/Carte 5056 (See Chart No 1 A18)	57°58'00.0"N 061°25'00.0"W <i>DFO(6305036-11)</i>
Add	legend Chart/Carte 5057 (See Chart No 1 A18)	58°40'00.0"N 062°00'00.0"W <i>DFO(6305036-13)</i>

SECTION 4 – Edition 03/2011
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

ATL 108 — Gulf of St. Lawrence (Southwest Portion), First Edition, 2006 —

Chapter 2 — In the vicinity of paragraph 38 (Re: Correction promulgated in Monthly Edition No. 5/2008)
Replace the **GRANDE-ENTRÉE** diagram with the new one provided in **Section 4** of this Monthly Edition.

GRANDE-ENTRÉE Diagram - PDF format - <http://www.notmar.gc.ca/eng/services/notmar/sec4mar11-Grande-Entree.pdf> or GIF format - <http://www.notmar.gc.ca/eng/services/notmar/sec4mar11-Grande-Entree.gif>

(Q2011-005.1)

Chapter 2 — Delete paragraph 39.

(Q2011-005.2)

Chapter 4 — Paragraph 203

Delete: 2004

Replace by: 2010

(Q2010-057.1)

Chapter 4 — Paragraph 203, after “1,8 m”

Insert: (2004)

(Q2010-057.2)

Chapter 4 — In the vicinity of paragraph 203

Replace the **GASCONS** diagram with the new one provided in **Section 4** of this Monthly Edition.

GASCONS Diagram - PDF format - <http://www.notmar.gc.ca/eng/services/notmar/sec4mar11-Gascons.pdf> or GIF format - <http://www.notmar.gc.ca/eng/services/notmar/sec4mar11-Gascons.gif>

(Q2010-057.3)

Chapter 4 — Paragraph 207

Delete: (1994) between 4 and 8 feet (1.1 and 2.5 m)

Replace by: (2010) between 3 and 6 feet (0.9 and 1.7 m)

(Q2011-007.1)

ATL 110 — St. Lawrence River — Cap Whittle/Cap Gaspé to Les Escoumins and Anticosti Island, Second Edition, 2002 —

Chapter 1 — After paragraph 58

Insert: ^{58.1} A Canadian Coast Guard seasonal **Search and Rescue** station, based in Kegaska, provides services in the area. Requests for assistance should be addressed, at all times, to the *Marine Rescue Sub-Centre (MRSC Québec)* via a *Coast Guard Radio Station* through VHF Channel 16 (156.8 MHz) or on 2182 kHz, Digital Selective Calling (DSC), by telephone 1-800-463-4393 or by cellular telephone by dialing *16 which will put them in direct contact with a MCTS Centre. **It should be noted that it is not possible for the Canadian Coast Guard to trace the origin of calls for those using their cellular telephone and that certain areas do not have cellular coverage.**

(Q2010-067.1)

SECTION 4 – Edition 03/2011
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

ATL 110 — St. Lawrence River — Cap Whittle/Cap Gaspé to Les Escoumins and Anticosti Island, Second Edition, 2002 —

Chapter 1 — In the vicinity of paragraph 283, **Table 1.3 Sept-Îles — Wharves**
 Make the following corrections under the “**Depth**” and “**Remarks**” columns.

Berth	Depth metres	Remarks
Private wharves		
1	- - -	Not accessible

(Q2011-006.1)

Chapter 1 — Delete paragraph 284

Replace by: ²⁸⁴ A basin formed by two breakwaters is situated at Pointe aux Basques. Attached to the east breakwater is a ship’s hull filled with sand. The entrance to the basin is blocked with sand.

(Q2011-006.2)

Chapter 1 — Adjacent to paragraph 284, delete the light pictograph.

(Q2011-006.3)

Chapter 2 — Delete paragraph 25

Replace by: ²⁵ A **harbour**, used by fishermen and boaters, is at the mouth of the creek which empties into the north part of Anse du Cap des Rosiers. Two jetties border the **channel** that leads into the inner basin. The south L-shaped jetty, 450 feet (137 m) long, is encased with stone at its east end; the north jetty is 330 feet (100 m) long. The walls of the jetties are in ruins making berthing very restrictive. There is an interpretation centre for the National Park of Canada, a **ramp**, a landing pier, water and power outlets and an unloading winch. These facilities are administered by Parks Canada; for more information about regulations contact Parks Canada.

(Q2010-042.1)

ATL 111 — St. Lawrence River — Île Verte to Québec and Fjord du Saguenay, Third Edition, 2007 —

Chapter 2 — In the vicinity of paragraph 22, delete the **Table 2.2 Air Obstructions**

Replace by the new **Table 2.2 Summary of air obstructions for this booklet** provided in **Section 4** of this Monthly Edition.

Table 2.2 Air Obstructions –

PDF format - <http://www.notmar.gc.ca/eng/services/notmar/sec4mar11-tableau.pdf> or GIF format <http://www.notmar.gc.ca/eng/services/notmar/sec4mar11-tableau.gif>

(Q2011-012.1)

Chapter 4 — Delete paragraph 44

Replace by: ⁴⁴ **Overhead** power **cables**, with a vertical clearance of 49 m or *36 m under severe icing conditions, cross the river about 2 miles above Pointe aux Crêpes. The towers on both shores are marked with red **lights**.

(Q2011-012.2)

SECTION 4 – Edition 03/2011
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

ATL 112 — St. Lawrence River — Cap-Rouge to Montréal and Rivière Richelieu, Third Edition, 2009 —

Chapter 3 — Paragraph 109

Delete: 1.4 m

Replace by: 2.4 m

(Q2010-050.1)

Chapter 3 — Paragraph 112

Delete: 0.1 m, lies 183 m in a SE

Replace by: 1.4 m, lies 136 m in a SSE

(Q2010-050.2)

Chapter 3 — Paragraph 112

Delete: 0.9 m, lies 120 m

Replace by: 1.6 m, lies 107 m

(Q2010-050.3)

CEN 308 — Rideau Canal and Ottawa River, First Edition, 2003 —

Chapter 8 — Delete paragraph 35

Replace by: ³⁵ **Petrie Islands** (*45°30'N, 75°30'W*) border the south shore and are heavily wooded. In the NE part of the islands there are recreational tourism facilities including a long beach. There is also a marina (*Marina Oziles*) located along one of the channels that runs between the islands; for further information on facilities consult the Appendix.

(Q2011-013.1)

Chapter 8 — Adjacent to paragraph 35, add the marina pictograph.

(Q2011-013.2)

Chapter 8 — Delete paragraph 95.

(Q2011-013.3)

Chapter 8 — Adjacent to paragraph 95, delete the marina pictograph.

(Q2011-013.4)

Chapter 9 — Paragraph 38

Delete: “Two channels, ... main route.”

Replace by: A private **buoyed** channel leads to the main shipping route. A **submerged pipeline** extends offshore immediately upstream of the wharf.

(Q2011-014.1)

SECTION 4 – Edition 03/2011
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

CEN 308 — Rideau Canal and Ottawa River, First Edition, 2003 —

Chapter 9 — Delete paragraph 47

Replace by: ⁴⁷ The **public wharf** at Hudson has a face 30 m long with a depth (2008) of 1.8 m alongside the outer end. An **outfall pipe**, immediately east of the public wharf, extends from the shore in a northeasterly direction for a distance of 260 m. A basin situated WNW of the wharf is sheltered by an L-shaped pier which is extended by a floating wharf; there is a private **light** on the SE end of the floating wharf. *Club nautique de Hudson* is located in the west part of the basin.

(Q2011-014.2)

Chapter 9 — Delete paragraph 71

Replace by: ⁷¹ Fixed **bridges** (highway and railway) cross at Sainte-Anne-de-Bellevue from Île de Montréal to **Île Bellevue, Île Claude** and **Île Perrot**. The bridges have a vertical clearance of 12 m over the channel where the lock is situated and of 9.4 m over **Rapides de Sainte-Anne**.

(Q2011-014.3)

Chapter 9 — Delete paragraph 72

Replace by: ⁷² **Sainte-Anne-de-Bellevue lock**, near the NW end of **Canal Sainte-Anne**, allows vessels to transit a water level difference of 0.9 m between Lac des Deux Montagnes and Lac Saint-Louis. The lock chamber, 61 m long and 13.7 m wide, can accommodate vessels up to 54.9 m in length. The available width inside the lock is reduced to 12.2 m due to a floating structure that small craft can tie up to. The lock has a sill depth of 2.7 m. There are **ramps** upstream and downstream of the lock.

(Q2011-014.4)

Chapter 9 — Delete paragraph 91.

(Q2011-014.5)

Chapter 9 — Delete paragraph 96.

(Q2011-014.6)

Chapter 9 — Adjacent to paragraph 96, delete the marina pictograph.

(Q2011-014.7)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
NEWFOUNDLAND							
1 H444	Cape Race	46 39 30.9 53 04 25	Fl W	7.5s 51.8	27	White cylindrical tower, red upper portion. 20.7	Flash 0.25 s; eclipse 7.25 s. Year round. Horn - Blast 3 s; sil. 3 s; blast 3 s; sil. 51 s. Horn points 135°. Chart:4844 Edn 03/11
39.1	<i>Big Shoal light and bell buoy E9</i>	<i>NW. of Bordeaux Island.</i> 47 45 21.5 54 04 15.6	Fl G	4s	.....	<i>Green, marked "E9".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4839 Edn 03/11(N10-16)
44.8	<i>Buffett Bank light and bell buoy E3</i>	<i>E. of harbour.</i> 47 31 56.5 54 01 45.7	Fl G	4s	.....	<i>Green, marked "E3".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4617 Edn 03/11(N10-016)
53.4	<i>Petit Forte light buoy PE7</i>	47 23 46.1 54 39 51.7	Q G	1s	.....	<i>Green spar, marked "PE7".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4615 Edn 03/11(N10-016)
63	<i>Stanley Rocks light and bell buoy PS1</i>	<i>E. of Red Land Cove.</i> 47 14 47.5 54 59 04.8	Fl G	4s	.....	<i>Green, marked "PS1".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4624 Edn 03/11(N10-016)
70	<i>Shalloway Island, Burin light buoy PB2</i>	46 59 49.2 55 10 59.8	Fl R	4s	.....	<i>Red, marked "PB2".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4616 Edn 03/11(N10-016)
73.8	<i>Vestal Rock light buoy PK4</i>	<i>Great Lawn.</i> 46 54 32.9 55 32 38	Fl R	4s	.....	<i>Red spar, marked "PK4".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4625 Edn 03/11(N10-016)
136.9	<i>François Entrance light and bell buoy QL4</i>	47 33 47 56 44 24.4	Fl R	4s	.....	<i>Red, marked "QL4".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4633 Edn 03/11(N10-016)
137.23	<i>Lower Rock South Cardinal light buoy QLC</i>	<i>S. of New Harbour.</i> 47 34 50.4 56 38 57.8	Q (6) + LFI	W 15s	.....	<i>Yellow and black spar, marked "QLC".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4633 Edn 03/11(N10-016)
139.1	<i>Penguin Island North Cardinal light and whistle buoy QLE</i>	47 23 41.4 56 56 55.6	Q W	1s	.....	<i>Black and yellow, marked "QLE".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4633 Edn 03/11(N10-016)
139.2	<i>Penguin Island West Cardinal light and whistle buoy QLW</i>	<i>E. of island.</i> 47 23 03.3 57 00 53.9	Q(9) W	15s	.....	<i>Yellow, black and yellow, marked "QLW".</i>	<i>Year round.</i> Chart:4633 Edn 03/11(N10-016)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals	
NEWFOUNDLAND								
162.5	Graveyard Point Breakwater light buoy QP3	Port Aux Basques. 47 34 25.2 59 07 46.8	Fl G	4s	.....	Green, marked "QP3".	Year round. Chart:4641 Edn 03/11(N11-004)
216.12	St. Barbe Inner light buoy XB3	51 12 27.8 56 46 17.5	Fl G	4s	.....	Green spar, marked "XB3".	Year round. Chart:4667 Edn 03/11(N10-016)
230.5	L'Anse au Diable light buoy ND2	51 33 25.2 56 45 35.5	Fl R	4s	.....	Red spar, marked "ND2".	Seasonal. Chart:4020 Edn 03/11(N10-016)
235.2	Butter Rock light buoy KQB	Quirpon Harbour Entrance. 51 34 51.8 55 26 29.5	Fl(2) W	10s	.....	Black, red and black spar, marked "KQB".	Seasonal. Chart:4512 Edn 03/11(N10-016)
235.3	Brehat Shoal South Cardinal light buoy KQG	51 25 09.4 55 26 06.5	Q(6) +LFI	W	15s	Yellow and black, marked "KQG".	Seasonal. Chart:4020 Edn 03/11(N10-016)
251.5	Marten's Rock light buoy KR2	Entrance to Chimney Bay. 50 45 22.7 56 09 14.9	Fl R	4s	.....	Red spar, marked "KR2".	Seasonal. Chart:4538 Edn 03/11(N10-016)
270.92	Brandies Shoal light buoy NA5	Northern Ships Run. 52 32 40.2 56 02 19.2	Fl G	4s	.....	Green spar, marked "NA5".	Seasonal. Chart:5179 Edn 03/11(N10-016)
284.351	Packs Harbour Approaches light buoy NX2	53 51 12.9 56 59 11.5	Fl R	4s	.....	Red spar, marked "NX2".	Seasonal. Chart:5134 Edn 03/11(N10-016)
284.4	Crab Head light buoy NC2	53 44 51.6 56 55 01.8	Fl R	4s	.....	Red spar, marked "NC2".	Seasonal. Chart:5138 Edn 03/11(N10-016)
324.6	Fairway Rocks South Cardinal light buoy NN	Stratacona Run. 56 31 53 60 47 08.5	VQ(6) +LFI	W	10s	Yellow and black, marked "NN".	Seasonal. Chart:5052 Edn 03/11(N10-016)
341.496	Bear Cove Head light buoy DR3	49 29 22.1 55 47 50.5	Fl G	4s	.....	Green spar, marked "DR3".	Seasonal Chart:4593 Edn 03/11(N10-016)
344.8	Long Island Rock light buoy DDW1	Osmonton Arm. 49 28 44.8 55 22 08.2	Fl G	4s	.....	Green spar, marked "DDW1".	Seasonal. Chart:4864 Edn 03/11(N11-003)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position		Light Characteristics			Focal Height in m. above water	Nominal Range	Description		Remarks
		Latitude N.	Longitude W.							Height in meters above ground		Fog Signals
NEWFOUNDLAND											
347.2	Long Island Outer Shoal light buoy DBE1	49 29 07 55 01 13.9	Q	G	1s	.....	.....	Green spar, marked "DBE1".	Seasonal.		Chart:4595 Edn 03/11(N10-016)
383.9	Joe Batts Arm light buoy DJ1	Off Fogo Island. 49 44 41.2 54 10 26.5	Fl	G	4s	.....	.....	Green spar, marked "DJ1".	Seasonal.		Chart:4820 Edn 03/11(N10-016)
465.8	Quarry Rock light buoy TV4	48 05 21.7 53 42 26.9	Fl	R	4s	.....	.....	Red spar, marked "TV4".	Seasonal.		Chart:4852 Edn 03/11(N10-016)
466.92	New Harbour (Middle) light buoy TN4	47 35 29.9 53 33 12.9	Fl	R	4s	.....	.....	Red spar, marked "TN4".	Seasonal.		Chart:4851 Edn 03/11(N10-016)
ATLANTIC											
343 H3781	Upper Port La Tour	Outer end of E. breakwater. 43 30 19.6 65 28 11	LFl	R	6s	7.3	5	Pipe Swing Pole, red and white triangular daymark red triangle in center. 6.8	Operates at night only. Year round.		Chart:4241 Edn 03/11 (F11-035)
373.5 H3758	Osborne Harbour	On outer end of wharf. 43 42 52.6 65 06 33.6	LFl	R	6s	4.6	5	Pipe Swing Pole, red and white triangular daymark red triangle in center. 3.8	Operates at night only. Year round.		Chart:4209 Edn 03/11 (F11-025)
598 H3542	Sheet Harbour Passage range	E. of Kirby River. 44 51 30 62 26 56	F	W	.....	15.8	18	White square tower, red vertical stripe. 5.5	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.		Chart:4235 Edn 03/11 (F11-026)
599 H3542.1		343°28' 278.3m from front.	F	W	.....	19.8	18	White square tower, red vertical stripe. 9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.		
662.2	Dover Bay light buoy PQ6	45 16 26.2 61 01 03	Fl	R	4s	.....	.....	Red spar, marked "PQ6".	Year round.		Chart:4233 Edn 03/11 (G10-245)
662.91 H3472	Dover Harbour light buoy PQ12	45 16 51.7 61 01 34.9	Fl	R	4s	.....	.....	Red spar, marked "PQ12".	Year round.		Chart:4233 Edn 03/11 (G10-243)
682	Canso Harbour light and whistle buoy PC	N. entrance to harbour. 45 22 14.1 60 59 50.2	Mo(A)	W	6s	.....	.....	Red and white vertical stripes, marked "PC".	Year round.		Chart:4281 Edn 03/11 (G11-024)
686.5	Chedabucto Bay light buoy CF	45 23 54.3 61 03 00.6	Mo(A)	W	6s	.....	.....	Red and white vertical stripes, marked "CF".	Year round.		Chart:4307 Edn 03/11 (G11-025)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
686.7	Chedabucto Bay light buoy C2	45 25 38.1 61 06 17.3	Q R	1s	.....	Red, marked "C2".	Year round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-026)
686.8	Chedabucto Bay light buoy CGB	45 28 24.3 61 10 23.7	Mo(A) W	6s	.....	Red and white vertical stripes, marked "CGB".	Year round. Chart:4307 Edn 03/11 (G11-027)
687.1	Argos Shoal light buoy CS1	45 29 11.3 61 12 16.6	Q G	1s	.....	Green, marked "CS1".	Year round. Chart:4307 Edn 03/11 (G11-028)
687.2	Chedabucto Bay light and bell buoy C7	45 28 07.2 61 10 49.8	Fl G	4s	.....	Green, marked "C7".	Year round. Chart:4307 Edn 03/11 (G11-029)
687.3	Chedabucto Bay light and bell buoy C8	45 28 42.3 61 09 55.6	Fl R	4s	.....	Red, marked "C8".	Year round. Chart:4307 Edn 03/11 (G11-030)
687.4	Chedabucto Bay light buoy C10	45 30 40.3 61 12 18.6	Fl R	4s	.....	Red, marked "C10".	Year round. Chart:4306 Edn 03/11 (G11-031)
687.5	Chedabucto Bay light and bell buoy C11	45 31 48.3 61 14 17.6	Fl G	4s	.....	Green, marked "C11".	Year round. Chart:4306 Edn 03/11 (G11-032)
687.7	Chedabucto Bay light buoy C13	45 32 17.8 61 15 28.6	Q G	1s	.....	Green, marked "C13".	Year round. Chart:4306 Edn 03/11 (G11-033)
687.8	Chedabucto Bay light buoy C14	45 32 37.3 61 15 45.6	Fl R	4s	.....	Red, marked "C14".	Year round. Chart:4306 Edn 03/11 (G11-034)
688	Chedabucto Bay light buoy C16	45 32 31.3 61 17 30.6	Q R	1s	.....	Red, marked "C16".	Year round. Chart:4306 Edn 03/11 (G11-035)
688.4	Chedabucto Bay light buoy C20	45 33 44.3 61 19 57.6	Q R	1s	.....	Red, marked "C20".	Year round. Chart:4306 Edn 03/11 (G11-036)
709	Cerberus Rock light and whistle buoy CH4	S. of rock. 45 27 37 61 06 15	Fl R	4s	.....	Red, marked "CH4".	Year Round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-037)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
ATLANTIC							
710	<i>Petit-de-Grat light and whistle buoy CJ</i>	45 28 18.3 60 58 15.6	Mo(A) W	6s	.....	.....	Red and white vertical stripes, marked "CJ". Year Round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-038)
711	<i>Petit-de-Grat light and bell buoy CJ1</i>	45 28 59.4 60 58 26.9	Fl G	4s	.....	.....	Green, marked "CJ1". Year Round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-039)
718 H3399	Petit-de-Grat Inner range	E. side of island. 45 30 03.6 60 57 31.5	F G	.....	12.0	16	Triangular skeleton tower, enclosed lower portion, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 3.7 Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
719 H3399.1		033°56' 64.1m from front.	F G	.....	15.4	15	Triangular skeleton tower, enclosed lower portion, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 3.4 Visible in line of range. Operates at night only. Year round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-049)
723	<i>Orpheus Rock light and bell buoy NQ1</i>	E. side of Rock. 45 28 41.3 60 51 00.6	Fl G	4s	.....	.....	Green, marked "NQ1". Year Round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-040)
724	<i>Petite Anse light and bell buoy NS1</i>	45 29 39.3 60 54 55.3	Fl G	4s	.....	.....	Green, marked "NS1". Year Round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-041)
727	<i>Beak Point Shoal (Petit Nez) light and whistle buoy NQ3</i>	Off E. side of shoal. 45 33 08.9 60 50 59.6	Fl G	4s	.....	.....	Green, marked "NQ3". Year Round. Chart:4308 Edn 03/11 (G11-042)
735	<i>Haddock Rock light and bell buoy NP2</i>	W. of rock. 45 35 50.2 60 49 37.4	Fl R	4s	.....	.....	Red, marked "NP2". Year Round. Chart:4275 Edn 03/11 (G11-043)
736	<i>Lower L'Ardoise light and whistle buoy NM</i>	N. of Red Point. 45 34 49.2 60 45 52.4	Mo(A) W	6s	.....	.....	Red and white vertical stripes, marked "NM". Year Round. Chart:4275 Edn 03/11 (G11-044)
784 H764	Sydney South Arm range	Near N. extremity of point. 46 09 26.8 60 12 12.4	F G	.....	8	12	Triangular skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 6.7 Visible in line of range. Year round.
785 H764.1		162°32' 151.1m from front.	F G	.....	16.1	15	Triangular skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 13.1 Visible in line of range. Year round. Chart:4266 Edn 03/11 (G11-052)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals		
810.7 <i>H796</i>	MacFarlane Point range	46 07 34.1	F	Y	.....	18.0	17	Triangular skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 9.7	Visible in line of range. Seasonal.
810.8 <i>H796.1</i>		60 36 15.1	F	Y	.....	31.0	15	Triangular skeleton mast, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 10.2	Visible in line of range. Seasonal.
									Chart:4277 Edn 03/11 (G11-050)
843 <i>H843</i>	Helens Island	W. from Sandys Point. 45 39 58.2 60 51 21.1	Fl	G	4s	7.5	4	Triangular skeleton tower. 6.6	Operates at night only. Seasonal.
									Chart:4275 Edn 03/11 (G11-001)
844 <i>H856</i>	Ciboux Island	Northern end of island. 46 23 06.4 60 22 25.8	LFl	R	12s	27.2	7	White cylindrical tower, two red horizontal bands. 9.9	Flash 2 s; eclipse 10 s. Operates at night only. Year round.
									Chart:4367 Edn 03/11 (G11-051)
868.5	Grand Étang Northeast Breakwater	46 33 03.9 61 02 46.5	Q	G	1s	8.5	4	Cylindrical mast. 5.0	Operates at night only. Seasonal.
									Chart:4449 Edn 03/11 (G11-048)
916.3 <i>H1270</i>	Caribou Harbour Inner range	45 44 23	Iso	G	1s	6.5	4	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 3.1	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
916.35 <i>H1270.1</i>		209°31' 82.7m from front.	Iso	G	4s	9.5	4	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 6.2	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
									Chart:4483 Edn 03/11 (G11-009)
1035	Skidders Pond	N. end of S. breakwater. 46 57 58 64 07 33.5	Fl	R	4s	4.4	3	Cylindrical mast. 2.8	Flash 1 s; eclipse 3 s. Operates at night only. Seasonal.
									Chart:4906 Edn 03/11 (G10-232)
1035.5	Skidders Pond North Breakwater	On outer end of N. breakwater. 46 57 59.2 64 07 33.1	Fl	G	4s	4.2	4	Cylindrical mast. 3.2	Flash 0.5 s; eclipse 3.5 s. Operates at night only. Seasonal.
									Chart:4906 Edn 03/11
1039	North Lake Harbour range	On outer end of E. breakwater. 46 28 06.9 62 04 05.1	Iso	G	1s	7.5	11	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 5.0	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
1039.1		204°34' 328.5m from front.	Iso	G	4s	14.5	15	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 11.0	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
									Chart:4023 Edn 03/11 (G11-012)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
-----	------	--------------------------------------------------	--------------------------	--------------------------------------------	-----------------------	----------------------------------------------------------	---------------------------------

ATLANTIC

1049.13	Grand Tracadie light buoy JH7/7	46 24 59.4 63 02 24	Fl G	4s	.....	..... Green, marked "JH7/7".	Seasonal. Chart:4425 Edn 03/11 (G11-047)
1082.1	Northport Breakwater	Outer end of breakwater. 46 47 38.9 64 03 35.2	Fl W	3s	6	2 Cylindrical mast. 2.6	Privately maintained. Operates at night only. Seasonal. Chart:4492 Edn 03/11 (G10-204)
1145	South Richibucto Beach Inner range	On W. end of South Richibucto Beach. 46 42 29.5 64 48 02	Iso R	1s	7.7	13 Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 5.0	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
1146		065°44' 296.2 m from front.	Iso R	4s	11.3	15 Square skeleton tower, white daymark, red vertical stripe. 9.6	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal. Chart:4909 Edn 03/11 (G11-007)
1198.8 H1477	Moody Point range	47 06 02.1 65 19 28.5	Iso Y	1s	10.3	14 Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 8.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1198.9 H1477.1		257°24' 1810.4m from front.	Iso Y	4s	18.6	17 Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 13.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round. Chart:4912 Edn 03/11 (G11-013)
1202.5 H1479	Oak Point range	47 06 48.9 65 16 30	Iso W	1s	8.5	14 Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 5.5	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1202.6 H1479.1		024°08' 1324.7m from front.	Iso W	4s	17.1	17 Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 7.4	Visible in line of range. Operates at night only. Year round. Chart:4912 Edn 03/11 (G11-015)
1207 H1491	Grants Beach range	47 05 02.9 65 22 29.4	Iso R	1s	21.0	12 Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 12.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1208 H1491.1		278°03' 875.6m from front.	Iso R	4s	40.8	16 Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 23.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round. Chart:4912 Edn 03/11 (G11-016)

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals	
ATLANTIC								
1209.5 <i>H1492</i>	Lower Newcastle range	47 04 31 65 24 35.5	Iso W	1s	12.8	14	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 5.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1209.6 <i>H1492.1</i>		256°15' 467m from front.	Iso W	4s	21.9	14	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 5.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:4912 Edn 03/11 (G11-017)								
1209.7 <i>H1494</i>	Leggett Shoal range	On N. shore of river. 47 04 42.3 65 23 56.7	Iso R	1s	14	12	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 5.7	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1209.8 <i>H1494.1</i>		043°27' 308.8m from front.	Iso R	4s	21.4	16	Triangular skeleton tower, red daymark, black vertical stripe. 5.4	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:4912 Edn 03/11 (G11-018)								
1212.5 <i>H1496</i>	Millbank range	47 03 21.8 65 27 34	Iso R	1s	16.1	11	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 6.0	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1212.6 <i>H1496.1</i>		252°26' 305.6m from front.	Iso R	4s	31.1	16	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 12.0	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:4912 Edn 03/11 (G11-019)								
1218 <i>H1507</i>	Newcastle range	47 00 58 65 32 46	Iso Y	1s	12.9	13	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 4.3	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1219 <i>H1507.1</i>		278°33' 49m from front.	Iso Y	4s	16.2	13	Triangular skeleton tower, red trapezoid daymark, black vertical stripe. 6.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:4912 Edn 03/11 (G11-020)								
1294	Baie de Lamèque South range	On shore, S. side of bay. 47 46 47.6 64 39 09	Iso Y	1s	5.0	14	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 5.0	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
1295		074°14' 820.4m from front.	Iso Y	4s	11.1	16	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 9.6	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
Chart:4913 Edn 03/11 (G11-022)								

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics		Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals	
1296	Lamèque range	On end of wharf extension. 47 47 26 64 39 31.9	Iso	R	1s	9.4	6	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 8.2	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
1297		041°43' 118.6m from front.	Iso	R	4s	12.5	7	Square skeleton tower, white trapezoid daymark, red vertical stripe. 11.3	Visible in line of range. Operates at night only. Seasonal.
Chart:4920 Edn 03/11 (G11-023)									
1394	Anse à l'Îlot	South end of Marina de Chandler jetty. 48 20 38.1 64 40 09.2	Fl	Y	4s	7.0	4	Mast. 5.0	Flash 0.5 s; eclipse 3.5 s. Operates at night only. Privately maintained by the Municipality of Chandler. Year round.
Chart:4921 Edn 03/11 (Q10-150)									
1497 H914	Cap-aux-Meules, Quai range	47 22 36.8 61 51 13.2	Iso	G	1s	6.8	13	Square skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 4.6	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1498 H914.1		330°13' 133.2m from front.	Iso	G	1s	12.0	13	Square skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 9.2	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:4956 Edn 03/11 (Q10-164, 165)									
1505 H909	Havre-Aubert range	47 13 43.1 61 49 59.6	Iso	G	1s	5.0	16	Red square skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 4.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
1506 H909.1		213°31' 540.6m from front.	Iso	G	4s	13.2	16	Red square skeleton tower, orange daymark, black vertical stripe. 4.6	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:4957 Edn 03/11 (Q10-146, 166)									
1779 H2112	Pointe Noire, Saguenay range	On E. extremity of point. 48 07 23.9 69 43 00.4	F	W	.....	29.1	22	Square skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 11.4	Visible in line of range. Emergency light. Year round.
1779.1			F	G	.....	28.8	6	11.0	Visible from 077° through E. and S. to 257°.
1780 H2112.1		273°05' 427.4m from front.	F	W	.....	43.5	22	Skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 9.1	Visible in line of range. Emergency light. Year round.
Chart:1203 Edn 03/11 (Q11-003, 004, 005)									

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
ATLANTIC							
1852 H2218	Cap-aux- Corbeaux range	E. of wharf. 47 26 06.7 70 25 40.6	F W	.....	32.9 17	Skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 32.2	Emergency light. Year round.
1852.1			F W	.....	32 8	31.4	2nd light - Visible from eastward
1853 H2218		024°13' 374.6m from front.	F W	.....	52.4 17	Skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 13.0	Emergency light. Year round.
1853.1			F W	.....	52.0 8	12.8	2nd light - Visible from eastward.
Chart:1233 Edn 03/11 (Q11-015, 016)							
1985 H2340	Sainte-Croix range	E. of Sainte-Croix wharf. 46 37 40.6 71 41 58.5	F W	.....	60.0 20	Skeleton tower, orange rectangular daymark, black vertical stripe. 7.6	Visible in line of range. Emergency light. Year round.
1986 H2340.1		117°02' 483.9m from front.	F W	.....	75.1 20	Square skeleton tower, orange rectangular daymark. 15.6	Visible in line of range. Emergency light. Year round.
1986.1			F G	.....	74.7 6		2nd light - Visible eastward of 137°. Operates at night only.
Chart:1315 Edn 03/11 (Q11-017)							
2155	<i>Îlets light buoy</i>						<i>Delete from list.</i>
Chart:1312 Edn 03/11 (Q11-010)							
2156	<i>Rivière Saint- François Channel Entrance light buoy SJ2</i>						<i>Delete from list.</i>
Chart:1312 Edn 03/11 (Q11-023)							
2168 H2416	Île des Barques range	On E. end of island. 46 05 15.3 72 59 41.8	F G	.....	11.4 13	Block tower, orange trapezoidal daymark, black vertical stripe. 4.0	Emergency mode. Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
2169 H2416.1		218°25' 479.6m from front.	F G	.....	28.5 13	Square skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 20	Emergency mode. Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
Chart:1312 Edn 03/11 (Q11-010)							
2172.50	<i>Île des Barques light buoy S121</i>	46 05 13.5 73 00 07.2	Fl G	4s	.....	<i>Green spar, marked "S121".</i>	<i>Experimental spar. Year round.</i>
Chart:1312 Edn 03/11 (Q10-162)							

SECTION 5 – Edition 03/2011
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
-----	------	--------------------------------------------------	--------------------------	--------------------------------------------	-----------------------	----------------------------------------------------------	---------------------------------

ATLANTIC

2330 H2482	Île Deslauriers range	E. side of island. 45 42 44.8 73 26 22.8	Iso G	1s	10.7	14	Square Skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 6.6	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
2331 H2482.1		217°32' 2653.3m from front.	Iso G	1s	31.9	14	Trapezoidal skeleton tower, orange trapezoid daymark, black vertical stripe. 26.0	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
			Iso G	2s	2.5	4		Visible 360°. Operates at night only.

Chart:1310
Edn 03/11 (Q10-169, 170)

INLAND WATERS

8.2	Pointe Johnson Direction	45 24 03.1 73 44 44.5	Iso Y	1s	7.8	15	White mast, orange rectangular daymark. 6.0	Visible on a bearing of 248°30'. Operates at night only. Seasonal.
-----	-------------------------------------	--------------------------	-------	----	-----	----	---------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------

Chart:1430
Edn 03/11(Q11-001)

**CANADIAN COAST GUARD
MARINE INFORMATION REPORT AND SUGGESTION SHEET**

Date:

Name of Ship or Sender:.....

Address of Sender:
 Street # Street Name

Town / City: Prov / State: Postal Code / Zip Code:

Tel / Fax / E-mail address of sender (if appropriate):

Observation Date: Time (UTC):

Geographical Position:.....

Coordinate Position: Lat: Long:.....

Position Method: DGPS GPS with WAAS GPS Radar Other

Horizontal Datum Used: WGS 84 NAD 27 Other

Estimated Position Accuracy:.....

Chart #: Datum: NAD 27 NAD 83

Chart Edition: Last Correction applied:

Publications affected: (Quote Volume and page):.....

*Full details (Attach additional sheets as necessary)

Mariners are requested to notify the responsible authorities when new or suspected dangers to navigation are discovered, changes are observed in aids to navigation, or corrections to publications are seen to be necessary.

In the case of new or suspected dangers to navigation, it is important that all details be given in order to aid with future investigations. Items of interest include heights, depths, physical description, type of bottom and equipment method used to position the item. It is helpful to mark details on chart, which will be promptly replaced by the Canadian Hydrographic Service.

Reports should be made to the nearest Marine Communications and Traffic Services Centre (MCTS) and should be confirmed in writing to:

Director, Navigation Systems
Canadian Coast Guard
Department of Fisheries and Oceans
Ottawa, Ontario, K1A 0E6

In the case of information concerning aids to navigation
or the List of Lights, Buoys and Fog Signals.

atn-aln@dfo-mpo.gc.ca

OR

Dominion Hydrographer
Canadian Hydrographic Service
Department of Fisheries and Oceans
Ottawa, Ontario, K1A 0E6

In the case of new or suspected dangers to navigation
or where corrections to "Sailing Directions" appear
to be necessary.

CHSINFO@DFO-MPO.GC.CA

Or general questions on Coast Guard programs or services please send an e-mail message to:

info@dfo-mpo.gc.ca

(Please include your postal code and e-mail address)